

HAJDÚ-BIHARI

NAPLÓ

XXXVIII. ÉVFOLYAM
241. SZÁM

ÁRA: 1,40 FORINT

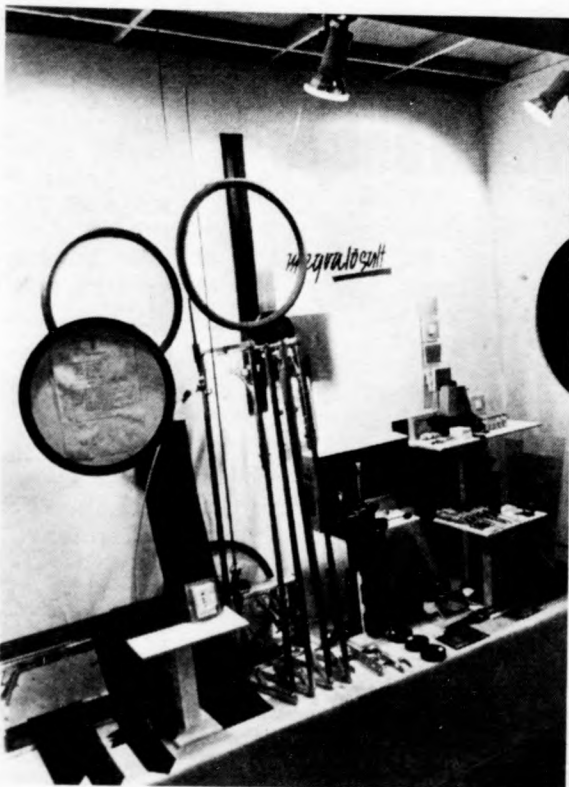
1981. X. 14.,
SZERDA

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT HAJDÚ-BIHAR MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

„Vevők vagyunk”

KIÁLLÍTÁS A BARTÓK TEREMBEN

Országos termeltetési kiállítás nyílt a Bartók Teremben, október 13-án, délelőtt 11 órakor, s nyitva áll október 15-én délután két óráig az érdeklődők számára. A „Vevők vagyunk ezekre is” — jelmondat az elmúlt években sok nagyvárosban került már kiállítás plakátokra; a Belkereskedelmi Minisztérium irányítása alatt: megrendezett, közismerten „hiánycikk-kiállításnak” nevezett esemény mögött a Termeltetők Tanácsa, tizenhárom kereskedelmi nagyvállalat szövege áll. A MOBIL, a RAVILL, a VASÉRT, a VASVILL, a TITÁN, a FERROVILL, a VIDIA, a Fővárosi Vas- és Edénybolt Vállalat, a KERAVILL, az AMFORA-ÜVÉRT, az Óra- és Ékszerkereskedelmi Vállalat, a PIÉRT és a TRIÁL pillanatnyi, illetve előrelátható hiánycikkre, importot helyettesítő árucikkre próbál a „Vevők vagyunk” kiállításokkal gyártókat keresni. Emellett szándékunk az is, hogy egyes árucikkeket ötletadóként mutassanak be: érdemes lenne hazai gyártóknak is foglalkozni például a Curver márkához hasonló műanyag áruk, vagy orsós magnók stb. gyártásának ötletével.



A hiánycikk-kiállítás nyomán született üzletkötések eredményei

A Bartók Teremben magas színvonalon kiállított-bemutatott termékek jó része tehát hiánycikk. Az 1980-as kiállítások hasznát: az akkori 1300 hiánycikket tartalmazó listából 500-at ki lehetett húzni, mert a Termeltetők Tanácsa megtalálta ipari partnereit, üzletkötések születtek, s egyes cikkeket gyártani kezdtek a vállalatok. (Ugyanakkor 200 új termék került fel a hiánycikk-listára.)

A kereskedelmi vállalatok átérzik annak felelősségét, hogy állandó, stabil ellátást kell biztosítaniuk, s ezt szolgálják többek között maga a kiállítás és a kiállítás időtartama alatti üzletkötések a helyi kis-, közép- és nagyüzemekkel, tévesz-melléküzemágakkal, kisiparosokkal.

A hiánycikknek számuk miatt itt felsorolhatatlanok, de ennek a debreceni bemutatónak egyik sajátossága, hogy a mozgásszerűlték számára gyártott (jelenleg jórészt importból származó), mindennapi életüket-kényelmüket szolgáló eszközök is bemutatásra kerültek: hátha vállalkozik egy vagy több üzem a gyártásukra. Két tárlóba a megkötött szerződések nyomán ma már a boltokba került áruk egy része — tehát a kiállítások gyakorlati haszna — került.

1980-ban a Termeltetők Tanácsa 500 millió forint értékű többlettáru-alapot tudott a belkereskedelemnek adni ezzel az akciószervezéssel, illetve mindennapos üzletkötő tevékenységével. Ez év első felében 113,7 millió forint értékű áru termeltetésére jött létre

sz szerződés (ételhordótól a talicskáig). Több gyártóval 2-4 éves szerződést írtak alá, mintegy 130 millió forint értékben, és a Belkereskedelmi Minisztérium hat állami és szövetkezeti gyártó 97,5 millió forintot, termelésfejlesztést szolgáló hitelkérelmét támogatta a Nemzeti Banknál.

A debreceni kiállítás három napja alatt kereskedelmi szakemberek és gyártó vállalatok képviselői találhatnák egymásra — a vásárlók érdekében. Külön érdekessége a bemutatónak a Lenin Kohászati Művek ajánlata: nagyon olcsón, elemes formában kínálja a kereskedelemnek a vas kertiapukat és kerítéseket, nagyobb tételben is.

A „Vevők vagyunk” kiállítást október 13-án Juhász István, a Hajdú-Bihar megyei Tanács elnökhelyettese nyitotta meg. A megnyitón részt vett Bényei Béla, az MSZMP megyei bizottságának osztályvezetője, Olajos Ernő, a debreceni városi pártbizottság titkára, dr. Csuri Ferenc, a kiállítást szervező-rendező VASVILL Vállalat igazgatója, valamint számos kereskedelmi és ipari szakember Hajdú-Biharból, illetve a környező megyékből.

Pokolgépek robbantak a kairói repülőtéren

KAIRÓ (MTI) Két pokolgép robbant kedden kora délután a kairói repülőtéren. Négy személy könnyebben megsebesült — jelentették be Kairóban.

Az egyiptomi belügyminis-

terium közleménye szerint a Tripoliból — Málta érintésével — érkezett málta-i repülőgép leszállása után, a csomagoknak a repülőter épületébe szállítása közben történt a robbanás: két bõ-

rönd robbant fel negyedórás időközbe. A repülőter munkások egyike és két rendőr könnyebben megsebesült — áll a közleményben. A belügyminisztérium szerint — mivel a málta-i légitársaság gépe később — a pokolgépek elhelyezési arra számítottak, hogy a csomagok a váróteremben fognak robbanni, ahol a legnagyobb kárt tehetik.

Képzőművészeti kiskaléria nyílt a megyei KISZ-bizottságon

Egy szimpatikus kezdeményezés megvalósulásának voltunk tanúi tegnap, október 13-án délután a megyei KISZ-bizottság Simonyi úti székházában. Képzőművészeti kiskalériát avattak az emeleti folyosón. Nem annyira a dekorációs vágy, a helykihasználás vezette a galéria megvalósítót, sokkal inkább az a szándék, hogy havonta bemutassanak a székházba látogatóknak egy-egy megynében élő fiatal, tehetséges képzőművészt.

Tegnap délután a galéria felavatásával s a Burai István grafikái kiállítás megnyitásával kezdődött meg a megyei KISZ-bizottság soron következő ülése. Ez alkalommal a testület megtárgyalta a KISZ X. kongresszusa határozatából adódó megyei feladatokat. Szó volt többek között a helyi termelési versenymozgalmak és a védnökségek hasznosságáról, az újítómunkában rejlő értékekről, nem utolsósorban pedig az ifjúsági szövetségnek az oktatás korszerűsítésében, a felsőoktatási intézmények belső életének alakításában betöltött szerepéről.

A megyei KISZ-bizottság ezután a munkastílus korszerűsítéséről, az ifjúsági vezetői munka rugalmasabbá tételéről, az írásbeli munka csökkentésével felszabaduló idő és energia ésszerű hasznosításáról, végül pedig az építőtábori munka tapasztalatairól tárgyalt.

Megkezdődött a távfűtés

Debrecenben 19 708, a megye többi városában: Hajdúszoboszlón, Hajdúböszörményben, Hajdúnánáson és Berettyóújfaluban pedig 1809 lakás van bekapcsolva a távfűtésbe.

A Debreceni Hőszolgáltató Vállalat október 12-én kezdte meg a próbafűtést, október 15-ig díjmentesen fűtenek.

A fűtési idény október 15-én kezdődik; az automaták a külső hőmérséklettől függetlenül adagolják a meleget. A fűtésért, a szokásos átalánydíjat kell majd fizetni.

MAI SZÁMUNK TARTALMÁBÓL:

GYENGESEGRE ÍTELVE
JÓL VIGYÁZUNK-E RÁJUK?
ŐSZ A NAGYERDŐN
(3. oldal)

HALLOTTA? HONNAN TUDJA?
SOK AZ ÜGYFÉL A BIZTOSÍTÓNÁL
(4. oldal)

KULTÚRA A VÉGEKEN
KÉPERNYŐ
(5. oldal)

Megnyílt a KGST végrehajtó bizottságának ülése

MOSZKVA (MTI) Moszkvában kedden megnyílt a Kölcsonos Gazdasági Segítség Tanácsa végrehajtó bizottságának 101. ülése. Az ülésen a tagállamok állandó képviselői, miniszterelnökhelyettesek vesznek részt. Az elnöki tisztelet házáknak állandó képviselője, *Mazjai József*, a Minisztertanács elnökhelyettese tölti be. A munkában részt vesznek Jugoszlávia képviselői.

Az ülésen a többi között áttekintik a tanács Szófiában megtartott XXXV. ülésének meghatározott feladatokat, az ott elhangzott javaslatokat. Megvizsgálják a fejlődő országokkal való gazdasági együttműködés időszaki feladatait. Szerepel a napirenden a gépipari, a mezőgazdasági és az egészségügyi állandó bizottság tevékenységéről szóló beszámoló, az eredmények megvitatása, az új öt éves tervidőszakra vonatkozó feladatok meghatározása. Ugyancsak megvitatja a vb a tagállamok szállítási együttműködésének időszaki kérdéseit, a vasúti, a közúti és a légi szállítással kapcsolatos teendőket. Napirendi pont a tagállamok energiarendszerei párhuzamos működtetésének vizsgálata, ezen belül a Vinnyica és Albertirsa között felépült, 750 kilovoltos távvezeték üzemeltetési tapasztalatainak áttekintése.

A végrehajtó bizottság ülése csütörtökön ér véget.

Felavatták a rendőrőrs új épületét Hajdúhadházon

Hajdúhadházon régi, százéves épületben dolgoztak a rendőrök. A HAJDÚTERV tervei alapján készítették el a rendőrőrs új épületét a helyi Új Barázda Termelőszövetkezet építőrezsége.

Október 6-án volt a műszaki átadás; minőségi hiba nem volt. Az is a kivételről dicséret, hogy a határidőnél csaknem három hónappal hamarabb fejezték be a munkát.

Az új épület kulturált ügyszolgálatot, nyugodt körülmények közötti rendőri munkát tesz lehetővé.

Október 13-án tartották az avatóünnepséget, melyen jelen volt Kollár János, a megyei párt-vb tagja, a Hajdú-Bihar megyei Rendőr-főkapitányság vezetője, *Kerekes Antal*, a debreceni járási pártbizottság első titkára.

Az ünnepséget *Juhász Imre*, az Új Barázda Tsz elnöke nyitotta meg, majd *Szathmári Károly*, a megyei tanács debreceni járási hivatalának



Szathmári Károly avatóbeszédet mond

elnöke mondott beszédet, s adta át az épület kulcsait *Stimon László* alezredesnek, a Debreceni városi-járási Rendőrkapitányság helyettes vezetőjének.

Ezután Kollár János és Juhász Imre jutalmakat adott át az építőknak. Végül a meghívott vendégek megtekintették az új rendőrőrsöt.

Kevesebb kocsi, jobb kiszolgálás

Hatvenöt ezer új autó a debreceni MERKUR-telepről

Az év első kilenc hónapjában 17 800 gépkocsit adtak át tulajdonosának a MERKUR debreceni telepen. Tavaly az első három negyedévben 24 200 személyi autó talált itt gazdára, a forgalom visszaesése tehát számottevő, de nem azt jelenti, hogy ennyivel kevesebb gépkocsit kapnak az idén a hazai vásárlók. Ugyanis Budapest és Debrecen után Győrben is megnyílt a MERKUR-telep.

Szálkai József üzemgazdát elmondta, hogy az idei terv — 25 ezer kocsit átadása — megfelel a telep átlósátozó képességének. A forgalomcsökkenés végső soron tehát kedvező a vásárlóknak, hiszen az alaposan előkészített kocsikat nyugodtabb körülmények között tudják átvenni.

A debreceni telepen egyb-

ként a Tiszántúlról és a Dunán-Tisza közének Hajdú-Biharhoz közelebb eső területekre érkező vásárlók a Skoda és Barkas mikrobuszokon, valamint az 1500-as Polski Fiaton kívül mindegyik, házáknak kapható típusát vehetik. A Volgákat és az UAZ-okat csak Debrecenben kaphatják meg az igénylők, bárhol lakjanak is az országban.

A Ladák mellett egyébként a Dacia és a Skoda forgalma növekedett az elmúlt évhez képest, az idén új típusként árulják Debrecenben a Wartburgokat. Traubantra és Lada-alaptípusokra a jelenlegi helyzet szerint 4-5 évet kell várni. Skodából, Daciából a tervezettnél jobb az ellátás.

A vevők kiszolgálását segíti az OTP és az Állami Biz-

tosító kirendeltsége, s az autósboltban megvásárolható az a KRESZ által előírt felszerelési cikkek, amelyek nem tartozéka a kocsinak. Hamarosan megoldódik a debreceni üzemelegység régi gondja. Épül, s a jövő év első negyedében már működni fog az új mosóberendezés.

Panaszkodnak viszont a vásárlók a színvonalcsökkenés miatt. Sajnos a helyzet javulására nem számíthatunk: az igénylőskor megjelölt színvonalra az éves rendelések összetételét befolyásolja. Az már a gyártó üzem technológiájától függ, hogy egy időszakra éppen milyen színű autót szállít. Amit a MERKUR dolgozói tenni tudnak: előjegyzik a kedvelt színhez ragaszkodókat, s amikor érkezik megfelelő típus, a vásárlókat soron kívül kiszolgálják.

Finn vendég Debrecenben

A Magyar Urbanisztikai Társaság Városok Tagozatának meghívására hétfő óta Magyarországon tartózkodik Lars Olav Johanson, a Finn Városok Szövetségének vezérigazgatója. Hétfőn és kedden Debrecenben, dr. Ács Istvánnak, a Városok Tagozata elnökének vendégeként a hajdúsági várossal ismerkedett, s ellátogatott a Kosuth Egyetem finnugor tantervére.

A hét második felében Miskolcon és a fővárosban tanulmányozza a várospolitika magyarországi sajátosságait.

40 percre leállt a villamosforgalom

Tegnap délután nem sokkal 14 óra előtt leállt a villamosközlekedés a debreceni Vörös Hadsereg útn.

Amint a Debreceni Közlekedési Vállalatnál megtudtuk, Kovács Béla fődiszpécser 13 óra 52 perckor kapta a hírt, hogy a Vörös Hadsereg útján a Dimitrov utca torkolatánál a TITÁSZ karos gépkocsija a közvilágítási lámpa

javitása közben beleakadt a keresztfeszítő huzalokba. A vezeték annyira megereszkedett, hogy a villamosok közlekedését szüneteltetni kellett.

A Közlekedési Vállalat fel-sővezeték-szerelő kocsija percekben belül a helyszínre érkezett. A hibát elhárították, és a forgalom 14 óra 35 perckor helyreállt.

Ötvenegy előadás a biotechnológia köréből

A Magyar Tudományos Akadémia biomérnöki munkabizottsága két-három évenként szervezi meg a biotechnológiával foglalkozó szakemberek tanácskozását. A BIOGAL Gyógyszergyárban folyó fermentációs kutatást és gyártást elismerendő, október 12-től 14-ig az Akadémia debreceni bizottságának székében rendezték meg az V. magyar fermentációs kollokviumot. Az akadémiai és egyetemi kutatóhelyeket, a gyógyszer- és élelmiszeripart, továbbá a mezőgazdaságot képviselő szűzszakember a mikroorganizmusok ipari tenyésztésével foglalkozó biotechnológia, e bonyolult, interdiszciplináris terület genetikai, mikrobiológiai, biokémiai, vegyipari géptani és automatizálási-technikai kérdéseiben cserél-

te ki tapasztalatait. Az előadást 51 előadóból tizenhárom tartottak a BIOGAL szakemberei. Beszámoltak arról, hogy a BIOGAL Gyógyszergyárban már eredményesen működik egy mikroorganizmusokat tenyésztő (kutató) rendszer, amit számítógép irányít.

Tegnap délután a kollokviumon részt vevő szakemberek a BIOGAL Gyógyszergyárba látogattak. Megtekintették a vállalat létesítményeit, majd kerekasztal-beszéléseken vitatták meg a látottakat.

A tudományos rendezvényhez kapcsolódva az Akadémiai Bizottság székében kiállítás illusztrálja a BIOGAL fejlődését, koncentráltan a vállalat fermentációs kutatását és gyártását.

Aczél György és Zimjanyin találkozója

Aczél György, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Minisztertanács elnökhelyettese, aki Pjotr Gyemicevnek, az SZKP KB Politikai Bizottsága póttagjának, a Szovjetunió kulturális miniszterének meghívására tett látogatást a Szovjetunióban, kedden találkozott és megbeszélést folytatott Mihail Zimjanyinnal, az SZKP KB titkárával. A me-

leg, baráti légkörű megbeszélésen áttekintették a magyar-szovjet kulturális együttműködés helyzetét, a továbbfejlesztés tervét. A megbeszélésen részt vett dr. Szűcs Mátyas, hazánk moszkvai nagykövete is.

Aczél György kedden délután — baráti látogatásának befejeztével — hazaérkezett Moszkvából.

Röviden a nagyvilágból

WASHINGTON (MTI) János Károly spanyol király hétfőn kétnapos hivatalos látogatásra Washingtonba érkezett. Eredetileg januárban készült Amerikába, de előbb Adolfo Suarez miniszterelnök lemondása, majd a francóista puccskísérlék megakadályozta az utazásban.

WASHINGTON (UPI) Hétfőn Reagan amerikai elnök személyesen is elutasította a tárgyalások lehetőségét a PFSZ-szel, mindaddig, amíg a szervezet „el nem ismeri Izrael jogát a létezéshez”. Vasárnap két volt amerikai elnök, Carter és Ford javasolta a kapcsolatfelvételt. Haig külügyminiszter azonnal jelezte, hogy „az Egyesült Államok politikájában nincs változás”.

TOKIO (MTI) A japán politikai és gazdasági élet két-száz befolyásos képviselője részt vett hétfőn este azon az ünnepélyes, fogadáson, amelyet a japán-palesztin barátság előmozdítására hivatott parlamenti liga rendezett a szigetországi látogatáson tartózkodó Jászszar Arafat, a Palesztinai Felszabadítási Szervezet elnöke tiszteletére.

MOSZKVA (MTI) Leonid Breznyev, az SZKP KB főtitkára, a Szovjetunió Legfel-

sőbb Tanácsa elnökségének elnöke kedden Moszkvában fogadta Heinz-Oskar Vettert, az NSZK-ban működő Német Szakszervezetek Szövetségének elnökét. Heinz-Oscar Vetter a Szovjet Szakszervezetek Központi Tanácsának meghívására tartózkodik a Szovjetunióban.

MOSZKVA (MTI). A szovjet veteránok hétfőn Moszkvában megkezdődött ötödik országos konferenciájának részvevői kedden a békeharc fokozására szólító felhívást intéztek más országok világháborús veteránjaihoz, az ellenállási mozgalmak és a népek nemzeti felszabadító harcának résztvevőihöz.

BEJRÚT (UPI). Gaafar Nimeri szudáni államfő „megelőző háború” indítását fontolgatja Líbia ellen. Az An-Nahar című libanoni lap keddi számában megjelent interjújában Nimeri azzal magyarázta tervét, hogy megakarja előzni Líbia támadását országa ellen.

DZSIDDA (AP). Richard Nixon volt amerikai elnök kedden befejezte háromnapos látogatását Szad-Árabidában. Megbeszéléseiről sem Nixon, sem pedig szövívője nem nyilatkozott. Nixon Szadot temetése után Kairóból érkezett Dzsiddába és onnan kedden este Jordániába.



Kedden népszavazást tartottak Egyiptomban. Képünkön: Mubarak eddigi alelnök adja le szavazatát — a várakozás szerint ő tekinthető a meggyilkolt Szadat elnök utódának

Négy hónap — 1300 kivégzés Iránban

TEHERÁN (AP)

Hosszein Musszavi Khamenei iráni külügyminiszter hétfőn megerősítette kormányának álláspontját, miszerint mindaddig elutasítják a bagdadi vezetés békefelhívásait, amíg az iraki csapatok ki nem vonulnak az iráni területekről. A miniszter a teheráni rádiónak adott nyilatkozatában azt is kijelentette, hogy a nyolctagú iszlám közvetítő bizottság legújabb javaslataiban nem lát semmi újat a konfliktus befejezése érdekében tett korábbi kezdeményezésekhez képest.

Hétfőn Teherán belvárosában ismét pokolgép robbant. Legalább négy járókelő súlyosan megsebesült, amikor a robbanás megrázta a merénylet célpontjává kiszemelt lakóépületet.

Az iráni parlamentben, a medzliszben felerősödtek azok a hangok, amelyek követelik a Bazargan volt miniszterelnök köré csoportosuló úgynevezett liberális képviselők elűzését. Bazargan és hét képviselőtársa múlt hét szerda óta bojkottálja a par-

lament üléseket. A volt kormányfő múlt szerdán a medzliszben élesen bírálta az ellenzéki személyek tömeges kivégzését.

A teheráni rádió szerint a múlt hét végén 82 ellenzéki személyt, baloldalinak mondott modszahedint végeztek ki. Egyes becslések szerint Baniszadr elnök júniusban történt eltávolítása óta az iszlám rögtönítélő bíróságok összesen 1300 modszahedinen hajtottak végre halálos ítéletet.

Az iráni vezetők ellen elkövetett sorozatos merénylétek miatt egyre szigorúbb biztonsági intézkedéseket tesznek. A medzliszben például hétfőn döntést hoztak arról, hogy a helyi és külföldi fotósoknak, akik a parlament munkájáról akarnak képeket készíteni, az ülések előtt 24 órával letétbe kell helyezniük fényképezőgépjüket, amelyet csak közvetlenül munkájuk megkezdése előtt kapnak vissza. Az intézkedést nyilván azért is hozták most, mert a következő 48 órában várható az új elnök eskütevétele a medzliszben.

„Figyelmeztető” sztrájkok több lengyel vajdaságban

VARSÓ (MTI) A Szolidaritás kongresszusa kedvezőtlenül befolyásolta Lengyelország helyzetét, a gdanski tanácskozáson elfogadott határozatokban megkérdőjelezték a társadalmi rend alapelveit. Ezt állapította meg hétfői egézsnapos ülésén a lengyel minisztertanács, amely — mint Jerzy Urban kormányzóvívó a varsói televízióban elmondta — meg nem tudta támasztani a kongresszus, mert nem áll rendelkezésére a Szolidaritás programjának és határozatainak teljes szövege. Az már most biztosnak látszik — állapították meg az üléseken — hogy a gdanski kongresszuson „semmibe vették a kormány együttműködési ajánlatát, és ez nyugtalanságra ad okot”.

A bányászok szabad szombati munkája ügyében Urban megismételte a kormány készségét, hogy hajlandó tárgyalni minden javaslatról, amely a széntermelés fokozását célozza. A minisztertanács ülésén drámainak minősítették a piaci helyzetet, amely a főbb között azért nagyon rossz, mert az idén a tavalyihoz képest mintegy hat-száz ezer tonnával kevesebb hús kerül az állami kereskedelmi hálózatra, a nyár előtti húsnormák visszaállítására tehát nincs mód. A kormány úgy döntött, hogy 145 000 tonnára emeli az idén importálandó hús mennyiségét, ehhez azonban minden bizonnyal újabb hitekre lesz szükség — közölte Urban.

Közben az ország számos részén, így a piotrkóvi, a suwalki, a wroclawi és a walbrychi vajdaságban sztrájkkézszűtséget, sőt egyes helyeken figyelmeztető sztrájkokat hirdettek számos üzem Szolidaritás szervezete. A Szolidaritás országos bizottsága hétfői ülésén a regionális szervezetek útján felhívta helyi, üzemi szervezeteit, hogy a kormányval való tárgyalások megkezdéséig „tartózkodjanak mindenfajta tiltakozó akciótól”. Ennek ellenére hétfőn este figyelmeztető sztrájk volt a skierniewicei vajdaságban levő Zyrardów város egyik üzemében.

Több vajdaságban ismét nagyfokú benzinhány lépést fel. A katowicei vajdaságban például jó esetben fél napi várakozásba kerül a tankolás. A taxisofőrök, akik Lengyelországban saját tulajdonú gépkocsikkal fuvaroznak az utasokat, Katowicében, Walbryczban, Wroclawban és Jelenia Gorában „tiltakozó akciót” tartottak a benzinhány miatt.

Mint a varsói rádió kedden délelőtt jelentette, a Piotrków Trybunalski-i vajdaságban működő regionális Szolidaritás beváltotta korábbi fenyegetését: Tomasz Mazowiecki városban reggel megállt a munka az összes üzemekben, a helyi, valamint távolsági buszközlekedésben. Az akcióhoz csatlakozott néhány olyan üzem is, amely a lódzi Szolidaritáshoz tartozik. A sztrájkolók az élelmiszer-elvitás rosszabbodása miatt „tiltakoznak”, és azt követelik, hogy „biztosítsák a jejegyek árufedezetét”.

A népi Jemen ünnepén

A függetlenségi harc kezdetét, a forradalom napját ünneplik ma a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság lakói. Tizennyolc éve, 1963. október 14-én robbant ki az ország szívében az a fegyveres felkelés, amely több évtizedes harcosok után a brit gyarmati uralom felszámolásához vezetett.

A frissen függetlenné vált állam azóta korszakos utat járt be, bár az évszázados elmaradottságot nem lehet egyhamar megszüntetni. Am fontos lépések történtek: nemzeti tulajdonba vették a természeti kincseket, radikális agrárreformot hirdettek, meghonosították a szövetkezeti mozgalmat, bevezették a tervezdélközadást. A hazánk-nál háromszor nagyobb, 1,8 millió lakosú országban sokat tesznek az ipar megereméltésére, a jórészt sivatagos terü-

letek öntözéssel termőre fordítására. Ismét fellendülőben Aden kikötőjének forgalma is. Ingyenessé tették az egészségügyi ellátást és a közoktatást. Folyik a küzdelem az írástudatlanság csökkentéséért — ma már egyre több mozgó iskola követi még a nomád beduinok vándorlását is.

A népi Jemen állami és pártvezetése szoros kapcsolatokat épített ki a szocialista országokkal, köztük hazánkkal. A JNDK jelentős tagja az átfogó, igazságos közlekeleti rendezésért küzdő Szilárság Frontjának, egyidejűleg jó kapcsolatokra törek-szik arab szövetségével. Az ország fontos célja a két Jemen békés, demokratikus egyesítése. Nemzeti ünnepén további sikereket kívánunk a baráti Jemeni NDK népének országépítő munkájában.

PÁRT- ÉS ÁLLAMI VEZETŐK ÜDVÖZLŐ TÁVIRATA

A Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság nemzeti ünnepe és a Jemeni Szocialista Párt megalakulásának harmadik évfordulója alkalmából Kádár János, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára, Losonczi Pál, az Elnöki Tanács elnöke és Lázár György, a Minisztertanács el-

nöke üdvözlő táviratot küldött Ali Nasser Mohammed-nek, a Jemeni Szocialista Párt Központi Bizottsága főtitkárnak, a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság legfelsőbb népi tanácsa elnöksége és minisztertanácsa elnökének.

Exelnökök és a palesztinok

Világszerte feltűnést keltett két volt amerikai elnöknek, Carternek és Fordnak az az állásfoglalása, amelyben a PFSZ elismerésére szólították fel a washingtoni kormányt. Hasonló módon foglalt állást Japánban befolyásos politikusok egy csoportja, akik hivatalos látogatásra hívták meg Jászszar Arafatot. Kimura Tosio, a csoport vezetője, aki korábban külügyminiszter is volt, kifejtette: Japánban általános politikai egyetértés alakult ki abban, hogy biztosítani kell a palesztin mozgalom képviselőit a közel-keleti rendezésről folyó tárgyalásokon.

A két volt elnök indítványát a hivatalos Washington sietve visszautasította, s Izraellel együtt támadták Tokiót azért, mert az — ha csak félhivatalos formában is — lehetővé tette Arafat meghívását. A palesztin mozgalom nemzetközi elismerése természetesen nem függ az amerikai vezető körök pusztá jóakarától. Közismert: a PFSZ az ENSZ tagországainak többségével hivatalos kapcsolatot tart, megfigyelője is jelen van a világszervezetben. Arafatot, mint a palesztin népet képviselő szervezet vezetőjét fogadta az USA jó néhány európai szövetségese is, tárgyalópartnere a NATO-országok többségének. A PFSZ jelen van az el nem kötelezett országok mozgalmaiban s számos más kormányközi szervezetben is. Egyszóval világszerte elismerik a kormányok a tény: a Palesztinai Felszabadítási Szervezet a palesztin nép jogos és egyedüli képviselője. Azt is jól tudják, hogy az államok túlnyomó többsége e tényt összeegyeztethetőnek tartja Izrael elismerésével. Ilyen álláspontot képviselnek a szocialista országok is, amikor hangoztatják: a közel-keleti térség valamennyi népének joga van arra, hogy nemzetközileg szavatolt határok között, saját államában békésen és biztonságban éljen.

Izrael jelenlegi vezetői köröi viszont ezt a jogot a palesztinai araboktól el akarják vitatni. Politikájuk lényegében arra irányul, hogy lehetővé tegyék a palesztin arab államigazgatók létrejöttét. Samir külügyminiszter a Time amerikai hírmagazinnak adott legutóbbi nyilatkozatában kifejtette: nem hajlandók kivonulni az 1967-ben megszállt területekről, s tovább folytatják a telepítési politikát is. Elképzelésük szerint Ciszjordánia és Gaza arab lakosai a jövőben felvehetik a jordániai állampolgárságot (vagy az izraelit), s igen korlátozott helyi önkormányzatot is gyakorolhatnak. Am — és ezt az izraeli politikusok mindig hangsúlyozzák — minden erővel meg fogják akadályozni a palesztin állam létrejöttét bármely korlátozott területen is. Ezt az álláspontot végső soron magáévá tette az Egyesült Államok, azzal, hogy a PFSZ-t „terroristaellenes hadjáratának” célpontjává választotta.

A két exelnök legutóbbi javaslata azonban jelzi: erősödőben az a vélemény, hogy az egyoldalú izraeli orientáció kárt okoz magának az Egyesült Államoknak is. Terjed tehát végső soron a felismerés a Camp David-i békefolyamat egyoldalúságáról, kiegyensúlyozatlanságáról; egyre szemléletesebbé válik a tény: Egyiptom és Izrael ugyan békét kötött, ám mindez nem hozta meg az egész térség, valamennyi ország és nép számára a nyugalmat.

Miklós Gábor

A közélet hírei

Az MSZMP Központi Bizottságának meghívására október 9–13. között látogatást tett hazánkban a Spanyol Szocialista Munkaspárt (PSOE) küldöttsége José Federico de Carvajalnak, a szövetségi végrehajtó bizottság tagjának vezetésével. A delegáció tagja volt Alfonso Palomares, a párt külpolitikai bizottságának tagja.

A spanyol vendégeket fogadta Gyenes András, a Központi Bizottság titkára. A küldöttséggel Berecz János, a Központi Bizottság tagja, a KB külügyi osztályának vezetője és Nagy János külügyi államtitkár folytatott megbe-

széléseket. A delegációval találkozott Cservenka Ferencné, a KB tagja, a Pest megyei pártbizottság első titkára, az országgyűlés alelnöke.

A Bolgár Kommunista Párt Központi Ellenőrző és Revíziós Bizottságának meghívására kedden Bulgáriába utazott a Magyar Szocialista Munkaspárt Központi Ellenőrző Bizottságának küldöttségének vezetője, a KB titkárának vezetésével. A küldöttség tagja Sebes Sándor, a Központi Ellenőrző Bizottság tagja és Fraknói Gábor, a KB munkatársa.

GYEM

II. hely

Beszéljünk első objektív tényezőkről — Sajnos nagyon — mondja Baláz —, hogy ezen a vid

A ga

— A legnagyobb nekünk a belvív — az első titkár. — szövetkezeteink a z és és egyéb problémák miatt a természet nem tud tönkretenni. A melioráció szűkségek óta a legfontosabb. Örömmel tartjuk. Örömmel hogy most már korm ten is elfogadták a megvalósításáról a rozatot. Egy bajt csupán: hosszú az megvalósul. Két-három éves terv időszak el.

Nagy Sándor arról be, hogy ez a munk donképpen már elke — Konkrét lépése tünk. A Bihar Népgesztorságával let járásunkban a Bihar rációs Társulást. megkezdte a munk milliót adtak össze tő gazdaságok, amely ja az alapgepekre. E teljesítményű csat már dolgozik, a dré marosan megjön, a gépeket megrendelt ezekhez szükséges n is rendelkezésre áll.

— Mi tette szü hogy egy önálló hozzanak létre ezen ken? — Mindenekelőtt válaszol Györgyi Le hogy amikor a korm adta a meliorációs rendelkezést, nem lá tostitottak a kivitele — Beszélgetünk a tsz-eivel — folytatja László —, s úgy ge hogy jobb, ha mi

— A bank sietettükre ezeknek a szö teknek — mondja J tilla —, amikor a sa ből biztosítandó össz tsz-eknek meghiteles Ez kétségkívül s jelent, de csakis a ción munkák megke az állami támogatás

Élénk a mezőgépek

Növekszik az ér des a mezőgazdasá pek iránt; az A TRÖSZT összesítés rint az év első 9 h jában, az elmúlt é nos időszakhoz mintegy 10 százalé több gépet és felsz értékesítettek.

Sokéves érdeke után az idén ismét sak lettek a mező sági vontatók. O elejét 725-től több tak el, mint tavaly első kilenc hónapja

A traktorpark klése viszonylag jó rült. A legkülönb teljesítményű tra az elmúlt hónap megtalálhatók vol AGROKOR-telepek a megrendelések k tése a nagykere lemnek nem okozot dot.

A szállító jármű 370-nek több kelt el s 9 hónapban, miv valy szeptember vé

GYENGESÉGRE ÍTÉLVE

II. A hitel a nehéz helyzetet súlyosbítja

Beszéljünk elsősorban az objektív tényezőkről:
— Sajnos nagyon is objektív — mondja Balázs Imre —, hogy ezen a vidéken tíz

évből csupán két-háromra lehet számítani.
— És a többi?
— A többi csapadékos, árvizes, belvizes, aszályos...

A gazdaságok kezdik

— A legnagyobb gondunk nekünk a belvíz — folytatja az első titkár. — Termelőszövetkezeteink a vízrendezés és egyéb meliorációs problémák miatt a növénytermesztést nem tudják biztonságossá tenni. A komplex melioráció szükségességét évek óta a legfontosabbnak tartjuk. Örömmel vesszük, hogy most már kormány szinten is elfogadták az ennek megvalósításáról szóló határozatot. Egy baj van ezzel csupán: hosszú az idő, amíg megvalósul. Két-három öt-éves terv időszakára nyúlik el...

végezzük a munkát, nem pedig külső szerv. Tulajdonképpen párt- és banki kezdeményezés volt, amit a szövetkezetek elfogadtak. Így végső soron mi határozzuk meg, hogy mikor és hol végezzük a munkát.

Jancsó Attila még hozzáfűzi:
— Az sem közömbös, hogy e térségnek van egy Berettyói Vizgazdálkodási Társulata, ahol a műszaki felkészültség is biztosítva van ezekhez a munkákhoz. S ez is tagja a meliorációs társulásnak.

Köztudomású, hogy a melioráció roppant költséges művelet. Egy hektár terület teljes vízrendezése 30-36 ezer forint költséget jelent. De mivel végső soron mégis csak ez az egyetlen és célravezető megoldás, az állam is segítséget ad: 70-80 százalékos állami támogatással könnyebb megvalósítani.

A helyzet mégsem egyszerű. A meliorációs munkákra a leggyengébb szövetkezetek szorulnak rá elsősorban. Mert hát éppen azért gyengék, mert a belvíz ellen nem sokat tehetnek, amíg nincs melioráció. A gyengeség következménye viszont az, hogy nincs pénzük. Az állami támogatáson túli összeget — ama bizonyos 20-30 százalékot — a gazdaságoknak saját erőből kell biztosítaniuk. Amíg ez az összeg nincs meg, nem kaphatnak állami támogatást sem. Ez az összeg viszont az esetek túlnyomó többségében az évek óta érezhető, sőt növekedő veszteségek miatt nem áll rendelkezésre.

Eladósodnak?

— A bank sietett segítségükre ezeknek a szövetkezeteknek — mondja Jancsó Attila —, amikor a saját erőből biztosítandó összegeket a tsz-eknek meghiteltetle. Ez kétségkívül segítséget jelent, de csakis a meliorációs munkák megkezdéséhez, az állami támogatás igény-

bevételeéhez. Ez nem kevés, nyugodtan állíthatjuk, mivel a melioráció a legnagyobb jelentőségű a helyzet javítása, javulása szempontjából. Ez van tehát egyfelől. Másfelől viszont a saját erőből biztosítandó összegek pótlását jelentő hitel felvétele a szövetkezetek amúgy

is nehéz helyzetét csak tovább súlyosbítja, mivel ez a hitel az eladósodást tovább fokozza, s ezt visszatérítési szinten kamattal kell. S ezekben a tsz-ekben egyébként is sok hitel halmozódott már fel, s visszafizetést nem, vagy csak nehezen tudják megoldani.

Álljon itt egy megyei adat a veszteséges szövetkezetek elmúlt évi helyzetéről:

A visszatérően jelentkező veszteségek és alaphiányok rendezése nem biztosította a gazdasági és pénzügyi egyensúly tartós helyreállítását. A hiányok rendezése döntően az alapok bevonásával, a saját eszközök leköltésével és banki intézkedésekkel történt meg. Az alapok felélése, a bankhitelek felhalmozódása növelte az eladósodást, a gondokat, miáltal az egyszerű újratermelés feltételeinek biztosítására sem nyílt lehetőség állami támogatás nélkül. Az évközi banki fedezetvizsgálatok során 40 szövetkezetben több mint 272 millió forint pénzügyi hiány jelentkezett. Ezek rendezése a feltételek hiánya és a kimerült saját források miatt főleg banki hitelezési eszközökkel és saját alapokkal csak részben valósulhatott meg. Az év végén 29 szövetkezet 241 millió forint pénzügyi hiányt mutatott ki zár számadásában, amelyből 23 szövetkezet 104 millió forint veszteséget és 85 millió forint alaphiányt, összesen tehát 189 millió forintot nem tudott rendezni.

Nagy Sándor mégis fontosnak tartja leszögezni, hogy ez a hitel — tehát amit a meliorációs munkákhoz a saját erő biztosítására a bank adhat — mégsem olyan kockázatos, mivel a munka során ez biztonságosan visszafizethető a vízrendezés következtében jelentkező termelési többletből. Megtérül ez — mondja nyomatékkal.

Miskolczi János közbevetéleg megjegyzi:
— Abból az összegből, amit az állam ezeknek a veszteséges tsz-eknek szanálás és egyéb címen adogat, a térség összes meliorációs munkáit bőven megoldhatjuk volna. S a jelentkező természetbűlet rég fedezte volna a költségeket.

(Folytatjuk)

Boda László

Telefon

Olvastam, hogy Angliában feltalálták a vandálbiztos nyilvános telefont. Óriási az ötlet. Az okos masina abban a pillanatban, hogy tépni, vésni, útni, drótcibálni kezdik, magától felhívja a rendőrséget.

Azt természetesen nem tudom, hogy mit tesz a telefon, ha a rendőrség száma foglalt, vagy ha éppen nem kap városi vonalat, de gondolom, hogy a válságos helyzetben is kapcsolat és kapcsolat újra makacsul, amíg a rendőrség meg nem érkezik. És ki nem panaszkodhatja magát.

A találmány szárnyakat ragasztott a képzeletemre. Noha tudom, hogy a mi hűgánjaink legfeljebb megtévedt (nehéz gyerekkorok miatt szánivaló) fiatalok, és nem oly elvetemedettek, mint amilyenek a rothadó nyugati civilizáció talaján nőttek, elképzeltem, hogy a találmány segítségével évi sok tíz-, sőt százmillió kártól szabadíthatnánk meg az országot.

Nem kellene mást csinálni, csak ilyen okos telefonokat szerelni a pénteki vonatok ülése, a parkokban levő padok deszkája alá, ilyen telefonok kellenének a játszótérek játékaiba, a fiatal facsemete gyökerei alá. Természetesen állandóan csengene a 07, és mire egy-egy megtévedt fiatal az ülés rúgásával, a facsemete gyökereitől való kitépésével végezne, már meg is érkezne a villogó hatalom, hogy rendet tegyen. Rendet tegyen, az az fölön, illetve telefonról lévén szó, kagylón — hovatovább népiesen fülkagylón csipné az illetékes rendező.

Az ötlet valóban óriási, most már csak egyetlen dolgot kellene elintézni, ismervén a magyar telefonokat, előfordulhatna, hogy az éjjeli hívást reggel kapná meg a rendőrség. Ebben az esetben nincs más megoldás, el kell vinnünk azt, akit éppen a közelben találunk.

Az okos telefonok gyártását — javaslatommal — feltehetően rövidesen megkezdjük. Igényléseket akkor már most be lehetne adni, és az ezredfordulóra készüléket is adna a posta.

Bartha Gábor

JEGYZET

Jól vigyázunk-e rájuk?

Reggelente, amikor fiamat kézenfogva viszem át a zebrán, aggódva nézem, hány gyerek cikázik, manőverezik a munkába siető autók között, mikor lép egy óvatlan kiskis a busz mögül az úttestre. Megdöbbenve tapasztalom, hogy azok az apróságok, akiknek pár hónapja még óvodába menet szorosan fogták a kezét, most ugyanolyan kiszolgáltatottan, de már iskolaköpenyben (!), nehéz táskával a hátukon egyedül igyekeznek a reggeli forgatagban az iskola felé. Vajon nőtt-e, fejlődött-e annyit az óvodából éppen elballagó gyerek az iskolakezdés előtti egy hónapban, hogy ennyire megbízható, önálló legyen? Komolyodott-e annyit, hogy ne szaladjon át autókra sem hederítve a túldalolon integéző pajtásához?

Az óvodákban velünk együtt aggódó óvodások, gondozónők, magasan reteszre zárt kapuk vigyázzák gyermekeink biztonságát. A közeli iskolában egy nyár elteltével az úttestre néző, tárt kapu várja az elsősöket, és nemcsak tanítás előtt.

A lakótelepek emeleti ablakaiból vajon hány éppen otthon levő szülő elé tárul a kép: az órákózi szünetben, a gyerekek természetüknek fogva szaladgálnak, mozognak, vagy éppen egymást cibálják, a köztük levő felnőttek egy kupacba verődve beszélgetnek, cigarettáznak. Képletben már hallom is pedagógus ismerősöm tiltakozá-

sát: „Nekem nem jár egy szusszanás, egy cigaretta?” De igen! Am az is igaz, hogy mostanában sajnos átlag negyven gyerek jut egy nevelőre! Gondoljuk csak meg: milyen felelősség még a szomszédok egyetlen ránk bízott gyermeke is!

Amikor a szokásos „azért tört be a feje, mert...”, „azért mond csúnyát, mert...”-féléket sorjazzuk, nem árt, ha magunk is tükröbe nézünk. Nem beszélgetünk-e mi is a játszótéren, szinte magára hagyva a szálló hinta, a forgó, a magas mászóka, a betonkockák, fatuskók között tipegő csemetéket? Nem választjuk-e a könnyebb megoldást, amikor az ablakból „felügyeljük” az egyedül leengedett alig néhány éves gyereket? Rászólunk-e nem csak a miénkre, a máséra is, ha körültekintés nélkül, barátjával versengve karikázik a négykerekűek közt?

Félreértés ne essék, nem vagyok az üveg-házi nevelés híve, de még csak nem is a túlaggályoskodó szülő szól belőlem. Nem arról van szó, hogy ne szoktassuk önállóságra gyermekeinket, s ne engedjük el a kezüket. Távolról sem.

Csupán annyit fontoljunk meg: mikor tesszük, és hogyan.

F. E.

Ősz a Nagyerdőn

Szűkmarkúbban méri fényét is, melegét is a nap, sugara bágyaútan kúsznak a rozsdálló, ritkuló koronák közé. Megzissen a zöldje hagyott lomb, sárgán, barnán, vörösen perdül alá a keményre száradt levél. Fáj az elválás az élelet adótlól. Zörögve, sirva ér földet, sőhajta vegyül az avarba, hogy tápláléka legyen az újjászületőnek.

Megüresedtek a strandszékek, s napozni is már csak kabátban lehet. A madárdal is megkopott.

Itt van az ősz. Az elmúlást, mégis megújulót jelző. Csodáit, titkait, káprázatos hangjait, simogató langyosságát teli tudóval szívjuk magunkba. Melegítőül a hideg, zord téli napokra. (Nagy Gábor képriportja)



Levél fedte vitzükör

Mi mozog az avarban?



Ritkulnak a lombok



Elárvult pihenők

Kettesben



Hallotta? Honnan tudja?

AZ INFORMÁCIÓK ÁRAMLÁSA KÖRÖSSZAKÁLBAN

A Körösszegapáti Közös Tanács elnöke készséggel tájékoztat arról, a legutóbbi falugyűlésen milyen kérdések vetődtek fel, s melyikre hogyan tudtak választ adni.

A körösszegapáti ravatalozó például már épül, kétségtelenül ez a legfrappánsabb válsz. Voltak aztán olyan javaslatok — mint hogy legyen Szakálban önálló orvosi körzet —, amikre ott helyben választ adtak az érdeklődők. Szabályok ismeretében. Másokra pedig írásban kapták meg a feleletet a kérdések, illetve javaslatot tevők.

Ez tehát rendben van. De falugyűlést évente egyszer tartanak, s közben is számos

olyan dolog történik, ami érdeklő, érdekelhetné az embereket. Itt van például az, hogy január elsejétől a jelenleg három községet átfogó közös tanács hatásköre növekedik: Mezősas csatlakozik negyediknek a Körösszegapáti—Körösszakál—Berekbőszörmény alkotta trióhoz. Erről vajon honnan értesültek az egyik érintett község, Körösszakál lakói?

Semmiféle előre elkészített tervezet nem vezérelt abban, hogy kiket szólítsak meg a rágyogó őszi délidőben fürdő falu központjában. Azokat, akik éppen arra jártak. Így tehát nincs szó felmérésről, csak a véletlen szükségesszerűségeiről.

Nem hallott róla

A postán például Sáros Istváné alkalmi kézbesítő — különben nyugdíjas — egyáltalán nem hallott arról, hogy változás készül a közös tanács életében. Úgy mondja, nem jár sehova (kézbesítőtől lévén szó elég furcsán hangzik), illetve ha jár, nem szokott beszélgetni.

A hivatal vezetője szintén csak átmenetileg dolgozik Szakálban. Bagdi Jenő helyettesít, Berettyóújfaluból jár ki naponta, s útjárás, a termelőszövetkezet jogászai szokta tájékoztatni a legfontosabb eseményekről. Így hallott a mezőssai tervről is (amelyet különben már nemcsak a két érintett tanács, hanem az Elnöki Tanács is jóváhagyott).

A postán viszont én is informálódhatok néhány dologban, ami a szakálai tájékoztatóra vet fényt. 261 rádió-tévé előfizető van, Népszabadságból 98, Naplóból 84 jár a faluba. Nincs a postai listán olyan rovat, amiben lenne legalább egy szám, a Népszavától az Ifjúsági Magazinig, a Figyelőtől a Szovjet Irodalomig minden megjelenő napi- és hetilapnak van olvasója a faluban.

A főtérn eléggé elhanyagolt park közepén artézi kút vize csurog. Két nagy kánnal szalad a közeli házból

Magánközleményeket dobolnak

Míg beszélgetünk az utcán, az egyik falusi házban a közeli házból

Bíró Katalin pedagógus. A közös tanács bővüléséről párttaggyűlésen értesült, ámbar, ahogy mondja, Szakálban is jellemző, hogy előbb beszélnek itt is, ott is a dolgokról, mielőtt hivatalos tájékoztatást kapnának az embereket. Ennek ellenére úgy véli, megfelelő a hivatalos tájékoztatás is a községben.

Papp Tivadar tsz-nyugdíjas: — Öszintén megmondom, nem hallottam semmi effélérről. Nem vagyok tanácsos, ők biztosan tudják. Valami olyasmit hallottam csak, hogy a magyarhomorogi tsz készül egyesülni a nádudvarival; nem tudom, ebből mi az igazság. A tanácstól arra szeretnék választ kapni, mi lesz az utcarendezezzel. Váltakoztatunk, ha adnak anyagot. És nem akarok panaszkodni, de van nekem egy problémám. Több mint harmincöt évet dolgoztam, mégsem kaptam meg a huszonöt év után járó pénzt, pedig már a negyvenre is jogosult lennék. Először azt mondták, kellene az igazolások a Nyugdíjintézetnél. Most már megvannak, de azt mondják, várjak. Nem tudom, miért. Amikor baleset ért annak idején, akkor se mondta meg senki, mi jár nekem a Biztosítótól.

Honnan szerzik az értesüléseiket az emberek egy kis községben? Olyan kérdés, amire válaszolni legfeljebb heteken át tartó alapos vizsgálódás után lehetne nyugodt lelkiismerettel. Akkor tisztázódhatna, milyen hivatalos és nem hivatalos csatornákon keresztül jut el a fontos tudnivaló azokhoz, akiket illet, és akik „csak úgy” kíváncsiak rá.

eladó”. Közben az iskola igazgatója, Sipos Endre tünik fel az úton, neki is azt a kérdést teszem fel, amit a többieknek.

— Nem is tudnám hirtelenjében megmondani, kitől hallottam Mezősas csatlakozásáról, talán a tanácselnöktől vagy más valakitől... Hosszú időn keresztül tanácsos voltam, most nem vagyok, de azért általában mindenről hallok, tudok. Különben is kis község ez a miénk, itt mindenki tud mindenről. Arról is, hogy gázcserepelet épül, meg arról is, ha verekedés volt a kocsmá előtt. Ennek van előnye is, hátránya is. Sokszor az emberek azt is tudják, ami nem igaz, ebből származik a bajkeverés, mások hírbehozása. Valamikor volt hangszóró a faluban meg dobolás. Dobolni nagyon rit-

kán most is szoktak, de csak magánközleményeket, hogy kinek mije van eladó. A világ is keveset tudhat rólunk, a Naplóban is nagyon ritkán szereplünk, akkor se mindig úgy, ahogy szeretnénk. Lehet, hogy véletlen csak, lehet az is, hogy mi hegyezzük ki a dolgot, de úgy érezzük, azért vagyunk elhanyagolva, mert kis község a miénk, nem is önálló. Pedig szorgalmas, dolgozó emberek élnek itt, lennének mit írni rólunk is.

Az igaz lehet, hogy a kocsmái verekedéseknek hamar híre megy a faluban, maga az italbolt azonban nemigen lehet a magas információk közlésének helyszíne. Gál Jánosné italboltvezető ugyanis, aki feltehetőleg naponta a legtöbb felnőtt férfival találkozik, nem hallott a január elsején esedékes változásról.

A ház előtt a kispadon

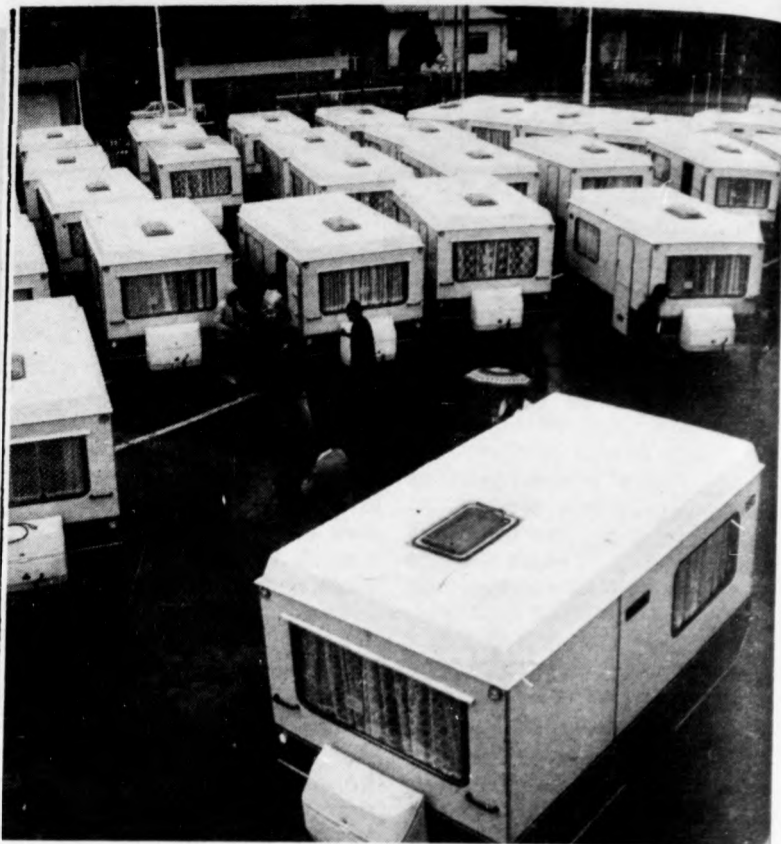
És nem hallott róla Bordás János sem, aki a maga nyolcvanegy évével a ház előtti kispadon olvassa az újságot. Szemüveg nélkül.

— Olyan emberekkel, akik ilyesmit tudnak, nemigen találkozik — mondja. — Találya meghalt a feleségem, azóta egész nap egyedül vagyok. A fiamék reggel elmennek dolgozni, a gyerekek iskolába, én meg maradok magamnak itthon. A fiam párttag, tőle szoktam megtudni egyet-mást, de erről ő sem beszél.

Bordás bácsi mellett a padon a Szabad Föld. Mint kiderül, azon és a Népszabadságon kívül járhatja a Képes Újságot, a Fülest meg a Rádióújságot. Hallgatja a rádiót, nézi a tévét, tud mindenről, ami a világban történik. Csak azt nem tudja, miért nem kapott választ arra, hogy beszámíttják-e a nyugdíjába a huszonhárom évig tartó cselédkedését. Minden papírját, igazolását beküldte a Nyugdíjintézetbe, legalább választ várna.

— Járni nem tudok, nem mehetek utána. Nem csinálók belőle nagy dolgot, megvan nekem így is mindenem. Csak egyet sajnállok. Miért nem tudott ez a rendszer ötven évvel korábban jönni! Hogy én is élhettem volna egy kis jót.

Nagy Zsuzsa



Az AUTOKER még ebben az évben háromszáz darab NDK-ból importált lakókocsit értékesítését tervezi. Az átadások az előjegyzések alapján az AFIT 6-os számú telepen már megkezdődtek. (MTI-fotó: E. Várkonyi Péter felvétele — KS)

ÜZEMMI LAPOKBAN olvastuk

Főszezon után

A Hajdú-Bihar megyei Vendéglátó Vállalat éves forgalmának közel egyharmadát bonyolítja le egy negyedévnyi (június—július—augusztus) időszak alatt. A főszezon megnövekedett idegenforgalmát bizonyítják többek között a szállodai adatok is: január 1-től augusztus 31-ig 81 ezer vendég szállt meg szállodáinkban, és ennek 46 százaléka a nyári hónapokban.

A főszezon tapasztalatairól, jó és rossz példákra vonatkozóan a következőket írta cikkét dr. Kiss András igazgatóhelyettes a Terítékben, a vállalat üzemi lapjában. Többek között megállapítja, fő feladatát a vállalat (helyi és az ország más területeiről érkező lakosság étkezésének biztosítása) teljesítette. Nem volt azonban kielégítő a gyorsan fogyasztható ételek kínálata (lángos, bundás virsli, meleg szendvics stb.). Fagyaltból, jégkrémből többet értékesítettek, mint az elmúlt évben, de a forgalom még mindig elmarad a lehetőségektől választéki, minőségi, mennyiségi gondok miatt. Az alkoholmentes üdítő italokból növekedett a forgalom. Ebben lényeges szerepet játszott az utcai kínálat bővítése. Végül az idegenforgalmi rendezvények idején megnövekedett feladatokat (melyet lényegesen panasz nélkül elvégítették ki) s a „Dolgozz hatékonyabban” munkarendszer bevezetésének eredményeit elemezte.

Előzzük meg

Az MGM-ben ez évben duplájára emelkedett az üzemi balesetek száma. Nemcsak az előző évhez képest jelentős a növekedés, hanem az előző évek átlagához viszonyítva is. Az MGM üzemi lapjában a jelenlegi helyzet elemzésére vállalkozik a cikk írója. Megállapítja, hogy a baleseteknél döntően személyi okok, a rend, a figyelem és az ellenőrzés elmulasztása, sok esetben a kellő szakmai ismeret hiánya és a veszélyforrások lebecsülése a baleseteket kiváltó tényezők. Alaposan vizsgálja a helyi körülményeket is, majd a feladatokat, a teendőket határozza meg: fokozni kell a nevelő, felvilágosító munkát, ehhez igényelni a munkavédelmi aktivisták segítségét. Összefoglalva, közös akaratra van szükség, hiszen „a balesetek csökkentésében minden dolgozó érdekelt”.

37 millió forintos kárkifizetés

Sok ügyfél a Biztosítónál

Évről évre növekszik a gépjárművek felelősségi vagy CASCO biztosítása alapján kifizetett összeg. Az Állami Biztosító megyei igazgatóságának gépjármű-kárrendezési fiókja 1978-ban 9110 kár-esemény után 41 millió forintot fizetett ki. 1979-ben közel 11 ezer kárra már 52 millió forintot, tavaly megközelítően ugyanennyi kár-esemény után 54 millió forintot fizettek ki. Az idén szeptember 30-ig 7600 bejelentés érkezett, amire eddig 37 millió forintot fizettek ki.

Mint azt Egre Béláné fiókvezetőtől megtudtuk, a karambolok, balesetek okai között elsősorban a gondatlanság található. Évek óta a figyelmetlenségéből származik a károk 45—50 százaléka. A parkolóban történt koppanások, a beállítás, tolatás, sávváltás közben gyakran keletkeznek balesetek. A statisztikában a követési távolság be nem tartása megközelítőleg 20 százalékkal szerepel. Az elsőbbségi jog meg nem adása a kár-események 12 százalékánál volt ok. S megközelítőleg minden

esetben egyéb okok játszottak közre. Évek óta azonos tendenciát mutat a területi eloszlás. A felelősségbiztosítás alapján rendezett károk 85—90 százaléka lakott területen, ezen belül is főleg a megyeszékhelyen következett be.

Az ideai statisztikák sem mutatnak mást. Érthetetlenül sok a parkolóban történő rongálás, s ez azért is figyelemre méltó, mert az esetek 90 százalékában csak az egyik jármű mozog, s a másik helyzete pontosan felmérhető. A követési távolság be nem tartása főleg a csapadékos napokon okozott balesetet, elsősorban akkor, amikor az elől haladó jármű vezetője közlekedési lámpánál hirtelen fékezésre, megállásra kényszerül. Az elsőbbségi jog meg nem adásánál zömmel a hibás távolság- és sebességbeállítás okozott karambolt, s továbbra is rengeteg problémát okoz a balra kanyarodás, az előzés helytelen értelmezése.

Az Állami Biztosító megyei gépjármű-kárrendezési fiókjánál elmondták, hogy még

mindig sokan tévesen ismerik a betétlappal kapcsolatos kötelezettségeket. Az esemény leírása nélkül, csak személyi adatokat tartalmazó betétlap csupán adatközlés jellegű, a kárrendezést gyorsítja, de nem jelenti a vétkesség elismerését. Ezzel kapcsolatosan rendkívül fontos, hogy ha személyi sérülés van, és a kár előreláthatólag meghaladja a 15 ezer forintot, vagy a résztvevők a felelősség kérdésében nem tudnak megegyezni — ezt a betétlapon nem rögzítik —, minden alkalommal a rendőrséget kell kihívni.

Az AB gépjármű-kárrendezési fiókja két újabb szolgáltatást vezetett be nemrégiben. Megállapodást kötöttek a debreceni motorszerek szövetkezettel, hogy hitelleléllel is fizethetnek a motorkerékpárok tulajdonosai. Ez a sérülést szenvedett járművek gyorsabb javítását elősegíti. Az AB másik újdonsága: Berettyóújfaluban hetente egyszer szemlélt rendezés és a kárszakértők az apróbb károkat a helyszínen — szükség esetén akár készpénzfizetéssel rendezik.



Alacsony vízállás

Hónapok óta nem volt számottevő eső a Tisza vidékén, s a nyári, kora őszi szárazság alaposan lecsapzottta a folyó vizét. A rendkívül alacsony vízállás miatt a Tisza több szakaszán gázlók keletkeztek. A

szolnoki vízmérce jelenleg mínusz 150 centis vízállást jelez. Felvételünkön: a Tisza Szolnoknál (MTI-fotó: Csikos Ferenc felvétele — KS)

Földrajzi, de sajnos mi értelemben is igaz az újkerti lakótelep. Békéssy, Górgye, Dobó csak környéke — legalak falnyi ember hazája — csak a végek vidéke. emeletes házak mögött csupán néhány földes kertés család háza — ki tudja, meddig, — s rajtuk túl ott a város végét jelző, a felirattal. S ami e tájlemlő perifériájára utal az egyetlen kultúrmeny a szeptember adott iskola. Persze, arra sem igen találódát, hogy a lakótelep elkészültével együtt

Fiókkönyvtár

Eppen ezért minden rócska jel, minden kiadás öröm. Öröm, Kartács utcán, az a házban májusban könyvtárat rendezett rósi könyvtár, s hogy te jól felszerelt klub is működik. Ez utóbbi csak a ház lakói használják: de legalább szándott a lehetőség: „otthon” szórakozni, lódni.

A könyvtár azonban város. Körülbelül háromezettel várja az olvasó tulajdonképpen jönni. Hogy mennyien, azok: múlik: a jövő évi költségvetés, állományfejlesztés. Ha a beíratk száma eléri a három (már most majdnem akkor ez a pénzügyes vállalon jelentősen emelkedik. Hogy mennyi e mondatokban nézzenyonalaságot, azt a tika magyarázza: a kö

ZENE,

Elnézést a kettős p. Illyés Gyulától vette a háromszor megismét zenei világnapi hangy zeti Főiskolán megjelenek és Verdinék egym ságban született, még ugyancsak eltűnődhet emberrel 80—90 év al felidőző mai művekig idő alatt.

Nem értékeit akar kor után. Inkább anna le lehet a zene. Elem ember számára a lény az élet egy folyam kezdetben”. A Zenem zette leánykara ráadás gében, az ember hang többszólamúságában re a harmóniának megsz ne Maria és Kodály: E való példája volt annak egymást váltó, feszült rában adva van. Örül ttempóban tartott, kö előadásának, hiszen eb törő játkot a művet fe

Pierre Hasquenoph is érdemes szót ejteni, által történt előadása itt már a pillanatnyi szakított ritmusképlete zük, hogy valami más maradás igen nehéz le hangszerként alkalmas szinte extatikus zaklat berten hangzások egy benyomásunk a harmá úgy kell, mint egy kána zenének, dallamos tova zó humanus mondani jelenlétét? 1980-ban írt hatásuknál fogva, nem után kapkodó valóságá Liviu Comes napjain sikelten modern” hang jelentett a XX. század zött. Egészségesen lükte zölisztikus szépségeit. lírikus ez a muzsika, s dor Gábor, Gellén Lászl ruzsa János) színvonalá

Dallam, ritmus, össz végeredményben ez vol ban valami, amj már e ségében is megmutatko lata, ábrázoló képessé tes boszorkányos ritm hangszínek tobzódásáva rázst, amely előadásait véstánár és kitűnő egy ra, Kovács János, Sikló bagatelljének és Mauric c. művének bemutatásá tágíthatóságának bizony dolga, hogy kinek melyi versenyen sokféle volt állak, ámde nem szer hallgató érzelmeit. A z versenye végül is arról adott képet, amely foly jellemzi. A zenei világn gosan elvárhatjuk.

KULTÚRA A VÉGEKEN

Földrajzi, de sajnos szellemi értelemben is igaz, hogy az újkerti lakótelep széle, a Békéssy, Görgey, Doberdó utcák környéke — legalább két falnyi ember házája — igen csak a végek vidéke. A tizemeletes házak mögött már csupán néhány földszintes, kertes családi ház bújkol meg — ki tudja, meddig, azok is? —, s rajtuk túl ott a tábla, a város végét jelző, áthúzott felirattal. S ami e tájképi szelvény perifériájára utal: szinte az egyetlen kultúrintézmény a szeptemberben átadott iskola. Persze, tudjuk: arra sem igen találunk példát, hogy a lakótelepi házak elkészültével együtt épültek volna föl az üzletek, a szolgáltatási egységek, nemhogy arra: a kultúra legalább valamiféle aprócska szentélye már ott várta volna az új házak lakóit. Tehát ne legyünk maximalisták: de azért ne temessük el azt a vágyunkat se, hogy egyszer, valamikor a lakótelepek embereinek sem csupán lakóhelye lesz a telep, de otthona is olyan értelemben, hogy szórakozni, kulturálni, sportolni is alkalma lesz itt. Az újkerti lakótelep egy másik egységében a végére teljesen elkészült nevelési központ már kecsesget e remény valóra válásával: a „végek” vidéke még távol áll ettől.

Fiókkönyvtár az albérlők házában

Eppen ezért minden aprócska jel, minden kicsi változás öröm. Öröm, hogy a Kartács utcán, az albérlők házában májusban fiókkönyvtárat rendezett be a városi könyvtár, s hogy mellette jól felszerelt klubhelyiség is működik. Ez utóbbit ugyan csak a ház lakói használhatják: de legalább számukra adott a lehetőség: helyben „otthon” szórakozni, művelődni.

A könyvtár azonban nyilvános. Körülbelül háromezer kötettel várja az olvasókat, s tulajdonképpen jónnek is. Hogy mennyien, azon sok múlik: a jövő évi könyvvásárlási, állományfejlesztési keret. Ha a beiratkozottak száma eléri a háromszázat (már most majdnem elérte), akkor ez a pénzügyes nyilvánvalóan jelentősen megemelkedik. Hogy mégis érzni e mondatokban némi bizonytalanságot, azt a statisztika magyarázza: a könyvtár-

látogatók negyven százaléka az albérlői ház lakói közül kerül ki, negyven százalék az új iskolából jár át, s mindössze húsz százaléka az „egyéb” — azaz a telep felől lakó. Tegyük még hozzá: az iskolának jelenleg nincs még könyvtára, s ha lesz, a gyerekek jó része természetesen átírkozik oda.

Ez a szűkszavú statisztika több dologra figyelmeztet. Az egyik problémát a könyvtár vezetője, Kaszáné, Kurucz Il-dikó máris érzékeli:

— Az iskolások egyre inkább a kötelező olvasmányokat keresik nálam. Erre az igényre én nem vagyok, s nem is lehetek felkészülve. Nem tehetem meg, hogy az iskolai kötelező olvasmányokból 15–20 példányt tart-sak, mert nem vehetem át az iskolai könyvtár szerepét, feladatát. Még így is viszonylag sok az ifjúsági könyv az állományban, az arányt a felnőtt-

teknek való könyvek javára kell megváltoztatnunk.

A másik elgondolkodtató tény: a beiratkozottak húsz százaléka, vagyis az a negyvenötven ember is esetlegesen, véletlenül került a könyvtárba, mert komoly propagandája ennek az üg-ynek nemigen volt. Gyanítom továbbá, hogy ha már itt van ez a viszonylag tágas helyiség, bővíthetők volna a kulturális „szolgáltatások” is.

Klub

A klub, néhány méternyire a könyvtártól, az albérlők házában földszintjén egy kisebb közösségnek, a ház lakóinak művelődési, szórakozási központja. Ugyancsak májusban nyílt meg, s azóta már számos szórakoztató rendezvénynek adott otthont. Vezetője, Nagy Gyula mellékállásban látja el a klubvezetői teendőket. Minden hónapra pontosan kidolgozza, előzetes közvéleménykutatás alapján, a programot, s ha nincs közös rendezvény, a lakók családi események, magánprogramok megszervezésére is igénybe vehetik a helyiséget. A feljegyzésekből kitűnik, hogy a közösségi rendezvények szinte kivétel nélkül a lakók ügybuzgalmát dicsérik.

— Egy-egy program vezetője, megszervezője, ingyenes előadója majd minden esetben a ház lakója is: vagy ő maga tart előadást, vezet valamilyen foglalkozást, rendez kiállítás, vagy a munkahelyéről kerít erre a feladatra valakit. A Hajdúsági Ipar-művek tűzománc-szakköre például azért állította ki a klubban a képeit, mert egyik

Talán nem naiv ábránd: ha van egy épület, helyiség, villany, meleggel, s ráadásul könyvekkel, már nem lehetetlen, hogy a környék szellemi központjává — de legalább „alközpontjává” — váljék. (Hivatkozunk azokra a tanyai iskolatermekre, melyek villany és központi fűtés nélkül is egy nagyobb közösség kulturális centrumává lettek?)

lakónk tagja a szakkörnek. Hasonló módon szervezzük meg a főzőszakkört, a szabásvarrás tanfolyamot, a kismakludot, a Debreceni Ruhagyár dívatbemutatóját. Sportolási lehetőség itt helyben nincs, de szeretnénk szerződéskötést kötni az Orvostudományi Egyetemmel, s igénybe venni az ottani sportlétesítményeket. Azért persze nem mindenki vállalkozik arra, hogy kiállítson, fellépjen, előadjon nálunk, ha kiderül, hogy fizetni a teljesítményért nem tudunk.

Igen, az sejtethető, hogy még ennek az „önellátó” klubnak sem fenékig tejfel az élete. Nyilván házon belül sem örül mindenki egyformán a létezésének. Mégis: valami olyasmis ez, amelyet minden háztömb földszintjén, erre alkalmas pinchehelyiségében, lomtárban, egyéb helyen szívesen látnánk. Olyasmis, ami ebben a rettenetes, össznépi elraagyonyosodásban mégiscsak alkalom arra, hogy olykor találkozzanak, szót vált-sanak az egymás mellett élő, s egymásnak évekig idegen, ismeretlen emberek.

Cs. Nagy Ibolya

KÉPERNYŐ

1 Onedin

Ha emlékeznek rá, az Onedin család ott fejeződött be — a Magyar Televízióban —, hogy Anna meghal gyerekszülés közben. Annyi viszontagság után nemcsak James — a férj —, hanem mi is megszerettük, a nem éppen szépségkirálynő-asszony sok jó tulajdonságával beleszólt a szívünkbe. S aztán jó ideig csak a bánat füstje lebegett bennünk, hogy íme mindig azok mennek el, akik nagyon is megérdemelnék, hogy az emberi élet legvégső határáig köztünk maradjanak. És ha még tovább erőltetik az emlékeztetést, akkor az is eszükbe jut, hogy az igen szemre való Onedin-lány — Elizabeth — stílusosan egy hajón esik teherbe, bár arról a férj már csak akkor szerzett tudomást, amikor nem volt sok beleszólása a végeredménybe. Aztán a két főszerű árnyékában még annyi esemény-szövevény indázott elő, hogy biztosra vettük: az Onedin család útja csak a mi képernyőnkön ért véget.

S íme igazunk lett. Az elmúlt hetén megint megéreztek Onedinék. Hajóval meg nélküli, s minden ott folytatódott, ahol akkor abbamaradt.

A tizenhárom részből álló sorozat tehát ismét újtá-ra indult. Az elsőt (*A hajó ördögei*) már volt szerencsénk meg is nézni, s ha jól következtetek, ez se lesz rosszabb, mint az előbbi, s a többi se lesz jobb, mint a legújabb. Elnyújtott, hosszadalmas, eseménytelen, kimódolt. És vérszegény, mint az üvegház virág. S mégis: sikeres. Mert vannak sorozatok, amelyek értékük-től függetlenül egy csapásra az érdeklődés homlokterébe kerülnek, s a nézők mintha csak törvény delejzéné őket követik, mint napraforgó a napot.

Nem szeretnék most újat húzni az Onedin-rajongókkal, de a rejtelmek van egy főmegszerző magyarázata. A sorozatokat élető tömegpszichózis. A folytonosság, s az előbb-utóbb megfog bennünket. A szereplők lassan-lassan hozzájuk otthonosodnak, örömeik-bánataik szívügyünk lesz, s azzal az izgalom-mal várjuk betoppadásukat, mint hozzátartozóink érkezését. S közben mintha csak tőlünk függene, rajtunk múlta hűgünk és nővérünk, bányánk és őcséink szerencséje. Vagy szerencsétlensége, ahogy a kocka kive-ti.

Mert végül is az Onedin család együttesen is és külön-külön is egészen közepes tévésorozat, amiből — ahogy mondani szokás — tizenkettő egy tucat. Ez a közepesség azonban remekül van tálalva. Mintha egy szimpla üzemi kocsit szépen terített fehér asztalra, halvány virágmintás jénai edényben fiatal felszolgálónők szervíroznának. Hát itt is a naiv történetes-kéket megemeli az erős és energikus arcél, bájjal telíti a kecses kiállítás, s egy finom és mutató profil az értelmes felhangzásokat is biztosítja. S ha mindehhez még hozzátársul a szemek és a tenger kékje, illúzióknk szinte hiánytalan.

2 Tempefői

Bár ismétlés volt és kora délután, mégis megnéztem Csokonai *Tempefőijét* Zsurzs Eva rendezésében. Kiváncsi voltam rá, vajon hat-e rám még ez az édes-bús szerelmi történet, s vajon megejt-e a szomorúság, ha megzúdul a csontig rágott mondat: „Az is bolond, aki poétává lesz Magyarországon!”

Tudjuk: Csokonai költő volt s maradt mindenké-lőtt. Amit ő a szavakról s a szavakkal tudott, csak a legjobbak, a legkivételesebbek tudták. Outána s őt is idézve. A méla *Tempefőiben* se a történet naivsága, a mondandó didaktikus célzata fog meg utólag bennün-ket. Az olyan, amilyen. Annak az a funkciója, hogy kerete legyen egy ideának, egy eszmének. Annak, hogy Magyarországon akkor semmi esélye nem volt sem a könyvnek, sem a költőnek. De ha csak ez lett volna, de ha csak ennyi lett volna, azt még elfújta volna az idő, mint a tavasz héricsét. Csokonai tudta, hogy a virá-got nemcsak leprélni kell. Az illatával együtt kell leprélni, hogy majd beleparfümözze a jövő, a XIX. vagy a XX. század érzékszerveibe. Mondjuk a televí-zió elektromos hullámaiba, s hogy aztán abból képpé összeállva megteremtődjék a remény vagy a vigasz utólagos visszhangja.

Persze törekény vigasz minden utólagos elismerés. S pláne törekény annak, aki annyit kilincsel, mint Csokonai. Magáért? A költészetért. A magyar nyelv-ért, amely a méla *Tempefőiben* is olyan hibátlan, hogy szinte zavarba ejt. Meghökken, hogy honnan az a biztonság a gondolat röptéjéhez. A titok Ady ér-tette legpontosabban. Így: „Szavak, akiknek Főbusza volt Vitéz — S gazdag pillangó-szárnyakot adott. — Szavak, »szárnyatok bársonyára« — »Szedegetsetek violaszagot« — Midőn felröpködtek Őt dicsérni.”

Zsurzs Eva tévéjátékának hallatlan bája, hogy fel-idezi, fel tudja idézni az egykoriság megannyi létsza-tát. Karakterben, mozgásban, megjelenésben, szene-délyben. Ahogy közvetít, azon mindig átüt Csokonai jelenléte, s így a hangszól arra eskik, ami a legszebb s a leglényegesebb: a nyelv költői értékére.!

3 Hamlet

Shakespeare összes műveinek BBC-feldolgozása kö-zül vasárnap este a *Hamlet* került képernyőre. Ez az időben is hosszú és kemény tragédia alaposan igény-be veszi a néző türelmét. S nemcsak azért, mert állan-dó lelki azonosulást kíván szöveg és cselekmény, ha-nem azért, s főleg azért, mert még a legjobb előadás-ban is, ami a *Hamlet*ből kilátszik, az csak a jéghegy csúcsa. A többi mögötte és alatta van. S azt birtokba venni nem éppen könnyű mulatság.

El kell fogadnunk, hogy legjobban az angolok sejt-tik a shakespeare-i lényegét. Gondolatban is és eset-leg — bár ez nem feltétlenül így van — formai ér-zékelésben is. A sorozat olyasmire enged következtetni, hogy a drámákat — rendezői értelemben — ezúttal a szikár értelmezés ihlette. Ez kétségtelenül egyértel-műbbé, de egyhangúbbá is teszi őket. Amiben nem biztos, hogy a szinkronizálás a legszerecsesebb meg-oldás. A *Hamlet* esetében semmiképpen, hiszen — hogy csak a szélsőséget említsem — Tahí Tóth László és Hegedűs D. Géza hangja túlságosan is romantikus hangoltságú a színészek személyiségéhez.

S ha már kimondtam: nekem (az én nemzedékem-nek?) a *Hamlet* leginkább mégiscsak Lawrence Oli-vier jelentette. Ha a dán királyfira gondolok, az ő ar-ca jelenik meg az emlékezetemben...

Boda István

ZENE, ZENE, ZENE

Elnézést a kettős plágiumért, hiszen Czifrány György is Illyés Gyulától vette a népszerű tv-műsor címét. Mégis ez a háromszor megismételt szöveg illik jobban az október 5-i zenei világnapi hangverseny recenziója elé. A Zeneművés-zeti Főiskolán megjelent hallgató, aki először Monteverdi-nek és Verdinek egymástól majd három évszázadnyi távol-ságban született, mégis valahol rokon zenéjét hallja, ugyancsak eltűnődhet azon, mennyi minden történetet az emberrel 80–90 év alatt, ha a hangok egészen más világot felidézni máj művekig kellett elérkeznie e viszonylag rövid idő alatt.

Nem értékítélet akar ez lenni, nem a nosztalgia az arany-kor után. Inkább annak megállapítása, hogy milyen sokfé-le lehet a zene. Elemei közül a *dallam* jelenti a legtöbb ember számára a lényegét, bármennyire is valószerű, hogy az élet egyéb folyamataiban is jelen levő ritmus „vala kezdetben”. A Zeneművészeti Főiskola Szesztay Zsolt ve-zette leánykara ráadásul a dallam leghumánusabb köze-gében, az ember hangján szól hozzánk. Persze, éppen a többszólamúságában rejlett a zene harmadik fő elemének, a *harmóniának* megszólaltatása is. Verdi: *Laudi alla vergi-ne Maria* és Kodály: *Harmadik olasz madrigál* c. műve ki-váló példája volt annak a csodálatos folyamatnak, amely az egymást váltó, feszültséget-feloldást hozó harmóniák so-rában adva van. Örültünk a *Túrót eszik a cigány* feszes tempóban tartott, középárszében pedig megindítóan lírai előadásának, hiszen ebből gyakran csinálnak virtuóz nyelv-törő játékokat a művet félreértő előadók.

Pierre Hasquenoph két zongorára írt szonátájáról külön is érdemes szót ejteni, mivel Dévényi Lajos és Dévai Tibor által történt előadása magyarországi ősbemutató volt. Nos, itt már a pillanatnyi nyugalmat nem adó, állandóan meg-szakított ritmusképleteket halmozó nyitótételben is érez-zük, hogy valami másról van szó. A ritmusban való együtt-maradás igen nehéz leckéjét feladó, a zongorát teljesen ütő-hangszerként alkalmazó tétel maga a nyugtalanság, egy szinte extatikus zaklatottság. Hangfűrtök, nyers, szinte em-bertelen hangzások együttese — bizonyos fókig hasonló a benyomásunk a harmadik tételről is. A lassú középtétel úgy kell, mint egy kanál víz: itt van egy követhető leitése a zenének, dallamos tovahaladás, valami mélyebben gyökere-ző humánus mondanivaló. De csak ez jelentené az ember jelenlétét? 1980-ban írt mű szélső tételei, éppen elidegenítő hatásuknál fogva, nem éppen a mának szorongó, levegő után kapkodó valóságát tükrözi?

Liviu Comes napjaink román zeneszerzője amolyan „mér-sékelt modern” hangvételű fúvósötösével mintegy hidat jelentett a XX. századi klasszikusok és az avantgarde kö-zött. Egészségesen lüktető, a hangszerek szinkronitását és szölisztikus szépségeit kitűnően használó, olykor kedvesen bíráskozó a zene, amelyet a Debreceni fúvósötös (Fodor Gábor, Gellén László, Gömöri Attila, Koós Gábor, Mar-ruza János) színvonalasan és nagy sikerrel adott elő.

Dallam, ritmus, összhang és mindez megformáltan — végeredményben ez volna a zene úgy általában. Van azon-ban valami, ami már a kórus- és a zongoramű ellentéte-ségében is megmutatkozott: a *hangszinek* ezerele árnya-lata, ábrázoló képessége. A Debreceni ütőhangszeres együt-tes boszorkányos ritmuskészsége, hangulattestő érzéke a hangszinek tobzódásával együtt adja azt a mindenkorai mű-rázst, amely előadásait kíséri. Vrana József fűvósokai mű-vésztanár és kitűnő együttese — Nánai Zsuzsa, Szakál Pé-ter, Kovács János, Siklósi Gábor — Pongrácz Zoltán Három bagatelljének és Maurice Ohana: *Études choreographiques* c. művének bemutatásával a zene kifejezési eszközei ki-c-tághatóságának bizonyították adta. Szubjektív megítélés-dolga, hogy kinek melyik zene mennyit mond. Ezen a hang-versenyen sokféle volt a zene, és lehet, hogy a „tán cso-dállak, ámde nem szeretlek” verssor is kifejezte egy-egy hallgató érzelmét. A Zeneművészek Szövetségének hang-versenye végül is arról, a zenében is meglevő vajúdsárról adott képet, amely folyton változó világunkat is annyira jellemzi. A zenei világnaptól pedig ezt a napra készséget jo-gosan elvárhatjuk.

Straky Tibor



ÓLOMKRISTÁLY AJKÁRÓL

Az Ajkai Üvegyár modern manufaktúrájában készít ólom-kristályból kelyheket, poharakat, ivókészleteket. A nagy- részt egyedi megmunkálással előállított termékeket Vene-zuelától Japánig, Ausztráliától Kanadáig huszonöt orszá-gba exportálják. Az ajkai üvegek elsősorban minőségükkel, tetszetős kivitelükkel vívták ki a világhírnevet. (MTI-fó-tó: Vida András felvétele — KS)

A könyvtárügyi konferencia ajánlásai

Már az óvodáskorban meg kell kezdeni a könyv- és a könyvtárhasználatra való nevelést, az általános és a középfokú iskolák pedig a tan-anyag elsajátításának és az ismeretszerzésnek nélkülöz-hetetlen módszereként fej-lesszék ki minden tanulóban a könyvtárhasználat iránti igényt — hangsúlyozza egye-bek között a IV. országos könyvtárügyi konferencia most elkészült ajánlása.

A konferencia rendezői négyhetes munkával össze-gyűjték az ez év júniusában megtartott tanácskozáson el-hangzottakat. Az ennek alap-ján kidolgozott ajánlások egyebek között hangsúlyoz-zák: a társadalom fejlődésé-nek, feladatainak megoldásá-hoz a jövőben még inkább nélkülözhetetlenek a korsze-rű könyvtári szolgáltatások.

A könyvtárak legfontosabb feladata, hogy járuljanak hozzá a társadalom szocialis-ta vonásainak erősítéséhez, a népgazdaság további fejlődé-séhez és a művelődési célok eléréséhez.

A részfeladatokról szólva megállapították: a könyvtá-raknak úgy kell alakítaniuk tevékenységüket, hogy min-den állampolgár egyszerűen, gyorsan, és a neki legmegfe-lőbb helyen juthasson hoz-zá a könyvtárakban őrzött, számára szükséges informá-ciókhoz. Kiemelt feladat a gyermek- és ifjúsági könyvtá-ri ellátás javítása. A könyvtá-ri rendszer fejlesztésének ezért az eddigieknél szoro-sabbban kell kötődnie az ok-tatásügy minden fokához és formájához.

APRÓHIRDETÉSEK

HÁZ
Eladó 2 szobás, konyha ház. azonnal beköltözhető. Irányár: 300 ezer. Érdeklődni: Domb u. 16.
Két és fél szobás, központi fűtés, OTP-s család ház azonnali beköltözéssel. Eladó vagy cseréltem. Érdeklődni: Hajdúbagas, Úrtörő u. 4. alatt a lakásnál.
Elsősorban belvárosi egy- és két szobás, modern, önkormányzati, saját háztartás (hozzáértékelési lehetőséggel) nagyobb lakásra. Telefon: 10-554.

LAKÁS
Nagyerdő 2 szobás, első emeleti, garázsos örökös lakóház nagyobbra cseréltem. Nagyerdő környéke. „Csanak utca” jellegre a kiadóba.
Belvárosban eladó udvaros házrész egy- és két szobás lakással. „Azonnali” beköltözés” jellegre a kiadóba.

ALBÉRLET
Külön bejárattal nagy szoba üresen fiatal házaspárnak kiadó. „Nyugodt környezet” jellegre a kiadóba.
Összkomfortos, külön bejárattal bűtorított szoba kiadó. Érdeklődni: Bőszörményi út 53. II. 7.
Főberlő nélküli egy- és két szobás lakást keresünk október 15-től ármegjelöléssel. „Tanítónő és főiskola” jellegre a kiadóba.
Szoba kiadó konyha, fürdőszoba-használattal lányoknak. Érdeklődni: 17-18 óráig: Károlyi Mihály u. 3. IX. 74.
Egy gyermekkel minigarzon vagy másfél szobás lakást bérelnek. „Főberlő nélküli” jellegre a kiadóba.

ALLÁS
Külön lakással rendelkező nagymámor melé megbízható, leinformálható gondozónő keresek. „Ottlakással” jellegre a kiadóba.
Kisparcok, kiskereskedők könyvelését, adóbevallását, mérlegkészítését vállalom. „Szakértő” jellegre a kiadóba.

JÁRMŰ
Warszawa-alkatrészek eladók. Dorottya u. 54.
Eladó 4 éves Trabanti-motor. Székes Arpad, Debrecen, Damjanich u. 25. fszt. 3.
Jawa Mustang eladó. Jerikó u. 20. VI. 40. 5 óra után.

HÁZASSÁG
Szép vidéken, gyógyüdüli közepében egyedül élő tisztviselőnek keresek korrekt, egészséges, intelligens, nem dohányzó férfit ismeretségi 72 éves, 165 cm-től magas termetű házasság céljából. Kényelmes lakásban várom. „Szívig” jellegre a kiadóba.

BŰTOR
Szekrényorok, reka-miék, egyéb bútorok vétele, eladás. Pásti u. 8.
Bűtor vétele és eladása. Arpad út 31. a. Nagyállomástól 19-es buszjal. Telefon: 21-432.

INGATLAN
Kondoroson 400 négyzetméter kertr eladó. Béké u. 32. III. 15.
KULTÚRCIKK
Fényképszerítő, kétoldalas eladó. Rigó u. 91.

EXPRESSZ
Belvárosban beköltözhető, üzlethelyiséggel, két szobás, önkormányzati, különálló házrész eladó. Pásztor István, Homvéd u. 19.
Hajdúszoboszlón, fűrdővezetőn társasüdüli-közös lakásrész eladó. Érdeklődni 16-567-es telefonon.
Ükerti 2 szoba + étkező tanács lakásért cserélek keres házat. „III. emeleti, sima cserével” jellegre a kiadóba.
9. emeleti, 3 szobás + étkező, OTP-lakásom eladó. Érdeklődni lehet a hirdetés napján 16-17 között a 17-796-os telefonon.
Másfél szobás örökös OTP-átvállalással eladó. „Fizetés készpénzzel” jellegre a kiadóba.
Bocskaikeriben 270 négyzetméter építési telek eladó. Debrecen, Görgey u. 20. III. 24.
Miskolc másfél szobás tanács lakásom elcséreltem debreceni háson. „Összkomfortos 81” jellegre a kiadóba.

OKTÓBER 12-17. KÖZÖTT
Lengyel import cikkek, bemutatót és vásárt rendezünk

Bőrdíszművek, népművészeti fafaragások és más lengyel ajándéktárgyak bő választékban kaphatók.
Keresse fel szakküldetnket, választékot kínálunk!

A Hajdú-Bihar megyei Vegyesiparikkiskereskedelmi Vállalat 40. sz. boltjában (Debrecen, Csapó u. 86.)

Trabant gépkocsit tulajdonosok figyelmébe!
Trabant gépkocsik motorcseréjét
soron kívül OTP-hitelre is végezzük, amíg a készlet tart!
VEGYE IGÉNYBE SZOLGÁLTATÁSAINKAT!
Autójavitó Ipari Szövetkezet
Debrecen, István út 89. Telefon: 10-871; 10-688.

Központi és egyedi antennák, biztonsági berendezések tervezését, építését, javítását, karbantartását rövid határidőn belül garanciával vállalja
GELKA
Petőfi tér 23.

Felvétele keresünk két műszakban üzemelő fűrészekben NOI ES FERFI SEGÉDMUNKÁSKAT, továbbá darukötözői munkakörbe FERFI MUNKAERŐT. Jelentkezés: „ERDÉRT” VALLALAT 20. sz. jósai telepén.

Elvezetett egy arányke-retes szűmvez X. 11-én Vámospercen, a vasúti állomáson közelében. Kérem a becsületes meg-találót, jutalom ellen-ben adja le. Debrecen, Vörösmarty u. 12. I. ajtó, Huszti Mihály.

Mindenféle szép bútor vétele és eladása. Arany János u. 13. Telefon: 20-019.
Bűtor eladás-vétel. Szekrényorok, heverők, reka-miék, Pétierfa u. 59.
Régi bútorok, kétajtós, háromajtós szekrény, dupla reka-miék, asztal, bőr garnitúra, olcsón, eladók. Debrecen, Tanácsköztársaság útja 71. II. em. 9. Este 6-8 óra között.
GÉP ÉS SZERSZÁM
Kutaföldi kis és nagy motorkerékpár-alkatrészek utántétel is kaphatók. Németh Jánosné műszaki kereskedő, 9021 Győr, Dr. Kovács Pál u. 5.
126-hoz új radió-alkatrészek, kettős Veritas kötésgyűjtes tartozékok eladó. Gyön-gyosi u. 3.
1000-es vasvezeték-gyűjtes eladó. Zastawa-sebávitó keresek meg-vételre. Érdeklődni 17 óráig: Szabadság útja 39.
EGYÉB
Nagy virágú, eredeti olasz évelő szegfűpalán-ta vegyes színekben to-venként 5 Ft-ért kap-ható Tonyoni kertész-nél. Békéscsaba, Sztra-ka u. 27.
Zalagyógye, európai gyökere. Minden fal-jában bőven terem. I. db 20 Ft. Cardinal Pannónia kincse, darabja 18 Ft. Oszli és tavasi szállítá-sra megrendelhető. Abár Ignác termelő, Déder, Fő út 112.
Minden típusú varrógép javítását, felújítá-sát egyéves garanciával vállalom. Laboncz Sándor varrógépműszerész, Tanácsköztársaság útja 68/A.
Kipufogódobok javítá-sa, készítése, fenék-lemezek, keresztartók javítása. Szilágyi Já-nos u. 20. (Volán-pályá-nál balra.)
Szőlőültvények be-zeresztését, termelődé-zi szállításra. Arlapot díjtalanul küldök. Bagl Ignác, Abasár, Fő u. 72.
Vállalom egyéni és köz-ponti tv- és URH-antén-nak szerelését, javítását. Magánosoknak, közle-teknek, vidékre is, ga-ranciával. Antennaszerviz Megerly Tibor, Kossuth u. 9. Telefon 23-035.
Hegesztővizsgálóval rendelkező viz. gázzserelőt (deh kezdő is) felvelek a H-B.-m. Tanács Tervezői Vállalata. Jelentkezés a Közművelődési és szállítási mű-vezetésnél.
Felsőfokú munkatáji vagy normatechnológiai tanfolyammal rendelkező norma- és bérügyi igazgatókat keresek. „Férfit munkakör” jellegre a kiadóba.
A TITÁSZ V. debreceni üzemi-gazdálkodási erőműve felvelek 3. általános iskolát végzett férfi munkavállalókat váltó műszakos időbeosztással vizsgálat-kezelő munkakör ellátására. A szükséges tanfolyamra beiskolázunk. Bátoripari Javító és Hesz-nálcik Forgalmazó ISZ, Debrecen, Galamb u. 23-29.

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy drága jó férjem, édesapám, nagyapám, testvérem, apósnak, sógorunk, keresztapánk, násznunk és jó rokonunk, ID. MOLNAR VIKTOR nyugdíjas túlzott törzserős-tes, a Ruhagár volt tüzen-désze, rövid szenvedés után, 1981. október 11-én örökre itt-hagyott bennünket. Drága hal-talunkat 1981. október 15-án, pénteken délután 2 órakor vesztünk végző búcsút a Köz-művelődési I. o. 2. számú ravatalo-zó termelői polgári szertartás szin-tén. A gyászoló család. Lakás: Debrecen, Pásit u. 9.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy édesapám, apósnak, nagyapám, testvérem és jó rokonunk, TOMPA KÁROLY volt fűszerkereskedő nyugdí-jas, 83 éves korában rövid, de súlyos szenvedés után 1981. október 8-án elhunyt. Temetése 1981. október 15-én, csütörtökön 10 órakor lesz a Köz-művelődési I. o. 2. számú ravatalo-zó termelői polgári szertartás szin-tén. A gyászoló család.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy édesanyám, édesapám, nagyapám, testvérem és jó rokonunk, ÖZV. VARGAS IMRENE volt kövesszemes özevgye 81. életévében, 1981. október 10-én örökre itt-hagyott benn-nünket. Drága felejtethetlen szertartás bűcsúztatása 1981. október 15-én, déli 12 órakor lesz a Köz-művelődési I. o. 2. sz. ravatalo-zójából polgári szertartás szin-tén. A gyászoló család. Lakás: Debrecen, Honvéd u. 15. I. 3.

Fájó szívvel tudatjuk, hogy édesanyám, édesapám, nagyapám, testvérem és jó rokonunk, JAROSZKY LÁSZLÓ A KSH nyugdíjas, 69 éves korában, 1981. október 8-án váratlan hirtelenséggel örök-re elhagyott szeretett köröböl. Drága halottunkat 1981. október 15-én, déli 12 órakor helyezzük örök nyugalomra a Köz-művelődési I. o. 2. sz. ravatalo-zójából polgári szertartás szin-tén. A gyászoló család. Lakás: Debrecen, Desevty u. 17. I. 13.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy nagyon szeretett édes-anyám, anyósnak, nagymamám, dédnagymamám, ÖZV. ERDŐDI SÁNDORNE Fazelas Rozália életének 84. évében, október 7-én, csendesen elhunyt. Drá-ga halottunkat október 14-én, du. 3 órakor fogjuk az I. o. ravatalo-zójából polgári szertartás szin-tén örök nyugalomra helyezni. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapám, nagyapám, ID. KAPLAR MIHÁLY tsz-nyugdíjas, rövid szenvedés után, október 9-én, 74. évében elhunyt. Drága halottunkat 1981. október 15-én, délután 2 órakor veszünk végző búcsút a Köz-művelődési I. o. 2. sz. ravatalo-zó termelői polgári szertartás szin-tén. A gyászoló család. Debrecen, Nagycser 59.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, ÖZV. SZABO IMRENE Szűcs Anna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

Köszönetet mondunk mind-azoknak, akik felejtethetlen halottunk, MOLNAR GÁBORNE Valencsik Zsuzsanna temetésén megjelentek, ravatalo-zóra koszorút, virágot helyeztek és mélyszéges bánatunkban részvétel osztoz-tak. A gyászoló család.

<

Újából: az év mérkőzése

Magyarország-Svájc VB-selejtező

Leváltották a román szakvezetőket

A CSAPATOK

Magyarország: Mészáros — Szántó, Kerekes A., Garaba, Tóth J. — Müller, Nyilas, Sallai — Fazekas, Töröcsik, Kiss. Svájc: Burgener — Lüdi, Zappa, Egli, Herbert Hermann — Wehrli, Botteron, Heinz Hermann — Sulser, El

Júniusban a magyar-angol mérkőzés után a hazai labdarúgó-közvélemény az év mérkőzésének — most a Népstadionban ma este 6 órakor kezdődő — Magyarországnak Svájc világbajnoki selejtezőjének legalább ilyen rangra emelkedett. Az egymással megküzdő magyar és svájci labdarúgó-válogatott előtt egyaránt ott áll a spanyolországi VB-re jutás lehetősége, s mivel mindkét gárda számára a győzelem jelentené az álmok megvalósulását, ezért kiemelt nagy csatára van kilátás. Hetven esztendője, 1911. január 8-án mérkőzött először válogatott csapatunk a helvetekek ellen. Eddig 26 magyar és 5 svájci győzelem született, három összecsapás döntetlen eredménnyel zárult, a gólkülönbség 111-47 a most házigazda magyarok javára. Svájc labdarúgó 42 esztendővel ezelőtt, 1939. április 2-án aratták legutóbbi győzelmüket a magyarok ellen, ezt a találkozót Zürichben rendezték. A budapesti párharcok a vendégcsapat szempontjából nem sok jóra emlékeztetnek, hiszen az eddigi tizenöt fellépésen mindössze egyetlen pontot gyűjtöttek, ezt is már ötvenkilenc éve, 1922. június 15-én. Ennek ellenére az utóbbi

(2-0) olimpiai selejtezőt. Anyanyelvén kívül arabul és angolul beszél. Egy baromfi-farm tulajdonosa. A csoport jegyzőkönyve 1980

Anglia-Norvégia 4-0
Norvégia-Románia 1-1
Románia-Anglia 2-1
Svájc-Norvégia 1-2
Anglia-Svájc 2-1

1981
Svájc-Magyarország 2-2
Anglia-Románia 0-0
Magyarország-Románia 1-0
Norvégia-Magyarország 1-2
Svájc-Anglia 2-1
Románia-Norvégia 1-0
Magyarország-Anglia 1-3
Norvégia-Svájc 1-1
Norvégia-Anglia 2-1
Románia-Magyarország 0-0
Románia-Svájc 1-2

1. Anglia 7 3 1 3 12-8 7
2. Románia 7 2 2 2 5-5 7
3. Svájc 6 2 2 2 9-6 6
4. Magyarország 5 2 2 1 6-6 6
5. Norvégia 7 2 2 3 7-11 6
Következők: Magyarország-Svájc (ma), Magyarország-Norvégia (október 31.), Svájc-Románia (november 7.), Anglia-Magyarország (november 18.).

Lapzártakor érkezett a hír, hogy Romániában leváltották a labdarúgó-válogatott szakvezetőit. A szövetségi vizsgálat alapján a sport és testnevelés országos tanácsa jóváhagyta az RLSZ előterjesztését, s ennek alapján a szakvezetés hármasát, Kovács Istvánt, Valentin Stancu és Victor Stanculescut felmentették megbízatásuk alól.

Jó előjel. Utánpótlás Európa-bajnoki mérkőzésen: Magyarország-Svájc 5:1 (2:0).

évek talán legnagyobb feladata következik. Paul Wolfisberg szövetségi kapitány legénysége az idén bravúrt bravúrra halmozott, legutóbb például a bukaresti győzelemmel növelte eddig is tekintélyes skalpjúját. A szakvezető hangzott, hogy már a döntetlen is elégedett lenne a Népstadionban, de természetesen nem mond le a győzelemről. Válogatottunk 553. hivatalos mérkőzését vívja ma este. Az idén hat találkozón szerepelt együttesünk (Spanyolország 3-0, Svájc 2-2, Románia 1-0, Norvégia 2-1, Anglia 1-3 és Románia 0-0). A Svájc ellen készülő keret tagjai közül Fazekas volt leggyakrabban válogatott (83), öt Nyilas követi (45). A keret két debreceni tagja közül Sallai a legutóbbi mérkőzésen, Bukarestben debütált, Kerekes Gy. még nem volt válogatott. A Magyarországnak Svájc VB-selejtező 18 órakor kezdődik a Népstadionban (tv-közvetítés 17.50 órától). A találkozón a 44 esztendőes török Talat Tokat játékvezető bíráskodik. A FIFA-keretbe 1974-ben vették fel, magyar csapatnak eddig csupán egy mérkőzést vezetett, 1979-ben a Románia-Magyarország

Hajdú Vasas-Hajdúszoboszló 1-0

Időben nyert a D. Volán, otthonában kikapott a Hajdúböszörmény

A területi labdarúgó-bajnokság Tisza csoportjában a kilencedik forduló nyolc mérkőzését rendezték meg az elmúlt hét végén. Az élvonal Rakamaz otthonában pontot veszített a Rákóczi-falvával szemben, de megmaradt négy pontos előnye, miután a Tiszavasvári is csak egy pontot szerzett.

A hajdú-bihari együttesek közül idegenben nyert a D. Volán — Kisvárdán, otthonában győzött a Hajdú Vasas (a Hajdúszoboszló ellen) és a Balmazújváros (a Mándokkal szemben), viszont saját pályáján kikapott ki a Hajdúböszörmény. A hajdúvárosi rangadón a téglások legyőzték a szoboszlóiakat.

A TERÜLETI BAJNOKSÁG ÁLLÁSA

1. Rakamaz	9 2 0 17-3 16
2. Tiszavasvári	9 4 1 10-11 11
3. Bőszörmény	9 4 2 11-7 11
4. Szoboszló	9 4 2 12-10 11
5. Jászisker	9 4 2 20-13 10
6. T.-miklós	9 4 2 13-11 10
7. Hajdú V.	9 4 2 13-14 10
8. Rákóczi-falva	9 2 5 12-9 9
9. Kisvárdá	9 4 1 15-13 9
10. Csenger	9 3 3 10-9 9
11. B.-újváros	9 2 3 20-19 8
12. Karcag	9 3 2 19-21 8
13. D. Volán	9 3 1 8-10 7
14. Nagyhalász	9 2 3 11-21 7
15. Mándok	9 1 3 4-14 5
16. K.-márton	9 1 0 8-24 2

Balmazújváros—Mándok 3-2 (1-1). Balmazújváros, 1000 néző, vezette Mák. Balmazújváros: Szabó I. — Sölyom, Szarvas, Wagner, Szabó II., Urbán, Kegyes, Adorján (Bak), Papp (Juhász), Vaszilko, Tar. Az első húsz percben a hazaiak irányították, de Vaszilko és Adorján jó helyzetben hibáztak. Ezután a magára talált Mándok Eszterhai révén megszerezte a vezetést (22. p.), de a félidő lefújása előtt Vaszilko egyenlített. Szünet után Vaszilko (62. p.) újabb gólt ért el, majd Urbán a kapustól kikapott labdát a hálóba rúgta. A 80. percben Lucsik 3-2-re javított, és a hajrában nem sok hiányzott az egyenlítéshez. Jók: Urbán, Vaszilko, illetve Szabó és Eszterhai. Sárga lap: Makkai. — Ifjúsági: Balmazújváros—Mándok 12-2 (2-2).

D. Volán—Kisvárdá 2-1 (2-1). Kisvárdá, 600 néző, vezette Inges. D. Volán: Mihárdi — Mártha, Nagy II., Török, Nagy I., Ács (Rác I.), Szabó, Föhn, Balogh J., Zavaczki, Balogh Zs. (Komlói). Végig jó iramú játék, tüzelve sportszerűtlenségekkel. Az 5. percben Zavaczki átadásából Nagy I. 18 méterről lőtt a hálóba (1-0), de a 8. percben Hegedűs egyenlített. 1-1. A 65. percben Föhn adott jó labdát Zavaczkinak, aki 17 méterről a bal alsó sarokba rúgta. 2-1. A 88. percben Nyerges és Zavaczki kiállította Ezenkivül ötven percben Nyerges és Zs. valamint Nyerges és Nagy sárgalapos figyelmeztetést kapott Jók: Mihárdi, Mártha, Nagy I., Föhn, illetve Branikovics, Csötke és Batári. — Ifjúsági: D. Volán—Kisvárdá 2-1 (1-1).

További eredmények: Rákóczi-falva—Rakamaz 1-1 (1-0). Rakamaz, 1200 néző, vezette Szilágyi S. G.: Nyolczas, illetve Farkas. — Csenger—Kunszentmárton 1-0 (1-0). Csenger, 1000 néző, vezette Veress Gy. G.: Berki (25. p.), — Jászisker—Karcag 4-0 (2-0). Jászisker, vezette Balázs. — Nagyhalász—Tiszavasvári 1-1 (0-0). Nagyhalász, vezette Virág.

Pontot veszített Bárádon a Derecske

A megyei labdarúgó-bajnokság elmúlt heti fordulójában a Derecskei Petőfi eddigi százszázalékos szereplésének végéhez ért, miután Bárádon döntetlen eredményt tudott elérni. Így a PMAV — miután ismét nyert — pontszámában beerte a listavezetőt. Figyelemre méltó a Körösszegapáti győzelme Sárrétudvariban.

Bárád—Derecske 0-0. Bárád, 300 néző, vezette Daróczy Z. Jó iramú, kemény játékot hozó mérkőzés. A derecskeiek többet támadtak, azonban a hazaiak igen nagy lelkesedéssel eredményesen védekeztek. Szabó kapusával az élükön, izgalmasan tellett volt a befejezés, ugyanis a 89. percben 11-eshez jutott a Derecske, de Hajdú büntetőjét Szabó bravúrral hárította. Kitétek: Szabó (a mezőny legjobbjai), Mogyorósi, Erdős, Róth, illetve Makleit, Nagy K. és Zákány. — Ifjúsági: Derecske—Bárád 2-0 (0-0).

Püspökladány—Létavértes 4-1 (2-0). Püspökladány, 300 néző, vezette Fodor F. PMAV: Makkai — Szilágyi, Darai, Cs. Kiss, Rác, Mayer, Szolga, Nagy, Serecs (Puszta), Miló, Béres. — Létavértes: Lázók — Szilágyi (Eliás), Papp, Katona, Dutka (Suta), Vársárhelyi, Gáll, Toma, Kárándi, Cseh, Koroknai. A változatos, közepes iramú mérkőzésen a helyzetét jobban kihasználó csapat megérdemelten győzött. A gólok sorrendje: Mile (27. perc), Szolga (11-esből — 29. perc), Mile (70. perc), Mayer (86. perc), Cseh (89. perc). Jók: Makkai, Mile, Rác, Béres, illetve Gáll és Kárándi. Sárga lap: Papp. — Ifjúsági: Püspökladány—Létavértes 5-0 (2-0).

KÉZILABDA

D. Közútépítők: aranyérem az NB II-ben

A kézilabda-bajnokság örömteli híre, hogy a D. Közútépítők most már matematikailag is bajnok, s ezzel a debreceni együttes kiharcolta a feljutást, jövőre az NB I B-ben szerepelhet. Remélhetőleg ugyanebben az osztályban játszik majd a Hajdúszoboszlói Gáziang férfigárdája is, amely vasárnap ugyan esélyeset szenvedett, de a most következő, Csömör elleni hazai találkozón biztosíthatja a bentmaradást. A férfi NB II-ben a Nádudvar és a D. MEDICOR jövő évi részvétele már korábban tisztázódott, a nőknél az újonc Derecske (mivel megnyerte a Dózsa elleni kiesési rangadót) továbbra is ebben az osztályban marad, akárcsak a D. MEDICOR, viszont a D. Dózsa búcsúzni kényszerül.

Férfi NB I B
Békéscsaba—Hajdúszoboszló 26-22 (13-8). Békéscsaba, vezette Mózer és Szabó. A kiesés ellen küzdő hazaiak nagy csatában nyertek. Gólok: Kupai 9, Jakab 5, dr. Rédl 3, Ferencz 2, Czeré, Dürgő és Horváth.

Női NB II
D. Közútépítők—D. MEDICOR 14-12 (7-5). Ispóty utca, 300 néző, vezette Falu és Kárpáti. Egyenlő erők csatája, a döntetlen jobban megfelelt volna a játék képeinek. Gólok: Csongrádi 4, Kovácsné 3, Nagyné 2, Kecskés 2, Kozák, Erdei és Gyöngyösi, illetve Levka 7, Horváth 3, Pető és Balogh.

Derecske—D. Dózsa 24-17 (11-8). Derecske, 300 néző, vezette Lázár és Veszter. Nagy előjáték zajlott le a mérkőzés előtti napokban: az eredetileg jelölt bírói páros helyett újabb kettőt, majd végül egy harmadik duót jelölt a Magyar Kézilabda-szövetség. A tét: a győztes továbbra is NB II-es, a vesztes kiesik. Izgalmas, jó mérkőzésen megérdemelten nyert az újonc Derecske. Gólok: Nyéki 12, Bauerné 4, Eszterhai 3, Szilágyi 3, Széles és Fogarasi, illetve Vargáné 9, Körtvélyesi 3, Szabóné 2, Halász 2 és Szilágyi.

Férfi NB II
TFSE—D. MEDICOR 24-19 (8-5). Budapest, vezette Kiss és Hegedűs. A bajnok főiskolások együttes biztosan nyert. Gólok: Orvos 6, Pálai 4, Ércskövi 3, Krizsa 3, Rác 2 és Héring.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

ros helyett újabb kettőt, majd végül egy harmadik duót jelölt a Magyar Kézilabda-szövetség. A tét: a győztes továbbra is NB II-es, a vesztes kiesik. Izgalmas, jó mérkőzésen megérdemelten nyert az újonc Derecske. Gólok: Nyéki 12, Bauerné 4, Eszterhai 3, Szilágyi 3, Széles és Fogarasi, illetve Vargáné 9, Körtvélyesi 3, Szabóné 2, Halász 2 és Szilágyi.

A bajnokság élcsoportja: 1. D. Közútépítők 30, 2. Bp. Taurus 26, 3. Lőrinci Fonó 25 pont. Az utolsó forduló előtt már tisztázódott, hogy a Bp. Csavar, a D. Dózsa, a Bp. ÁFOR és a SUMSE esik ki az NB II keleti csoportjából.

Férfi NB II
TFSE—D. MEDICOR 24-19 (8-5). Budapest, vezette Kiss és Hegedűs. A bajnok főiskolások együttes biztosan nyert. Gólok: Orvos 6, Pálai 4, Ércskövi 3, Krizsa 3, Rác 2 és Héring.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

Nádudvar—Borsodi Bánnyás 29-29 (14-13). Nádudvar, 300 néző, vezette Bauer és Mátyás (az eredetileg kijelölt bírók nem érkeztek meg). Igazságos pontozkodás. Gólok: Beke 7, Papp 7, Sári 4, Örvendi 3, Dobi I. 3, Juhász 2, Dobi L. 2 és Nyikos.

ABC-napok a Debreceni Ruhagyárban

A Hazafias Népfrent Hajdú-Bihar megyei Bizottsága ABC-napokat szervezett a Debreceni Ruhagyárban. A rendezvényen a Hajdú-Bihar—Szabolcs-Szatmár megyei Élelmiszer- és Vegyipari-nagykereskedelmi Vállalat, a Hajdú-Bihar megyei Állatforgalmi és Húsipari Vállalat, a Debreceni Konzervgyár és a Hajdú-Bihar megyei Tejipari Vállalat mutatja be — a megye élelmiszeriparának és kereskedelmének képviselőit — legújabb termékeit, melyeket a Hajdú-Bihar megyei Élelmiszer-kiskereskedelmi Vállalat hoz forgalomba. Bizonyára sikerül lesz az ízesített joghurtoknak, az import jégkrémnek, a fagyaltporoknak, a parenyia-sajtoknak, a 29-féle babaételnek, a gyöngyvirág szappan-

nak (a gyümölcsillat már a múlté, a virágillatok következnek), a babaápolási termékeknek, a kozmetikai cikkeknek, a rostos üdítő leveknek (őszibarackból, sárgarépából, sütőtökből, paradicsomból készülnek), a fűszereknél, a hot dognak, a lángolt turistaszaláminak, a levesporoknak, a húskezelőknél, a gyümölcs-zöldség konzerveknél — hogy csak néhány terméket emeljünk ki a gazdag választékból.

Az ABC-napok, október 13-án és 14-én egyes termékeket olcsóbban lehetett, illetve lehet megvásárolni.

A rendezvényt október 13-án Schusztar Béla, a Hazafias Népfrent Hajdú-Bihar megyei Bizottságának titkárja helyettese nyitotta meg a ruhagyár ebédlőjében.



Román tánc az együttes előadásában

Holland nemzetközi táncszínház Debrecenben

A tahiti balett nyári vendégjátéka után most ismét neves külföldi táncszínház mutatkozik be Debrecenben. A Kölcsény Művelődési Központ színháztermében október 19-én este 7 órai kezdettel, a holland nemzetközi folktáncszínház lép közönség elé.

Szakmai körökben úgy tartják, hogy ez az együttes az egyetlen olyan hivatásos táncoscsoporthoz tartozik, amely egy egész kontinens, Európa, különböző kultúráinak táncával foglalkozik: az Uráltól

a Skót felvidékig, az Észak-tengertől a Földközi-tengerig. Táncokat mutat be minden égtájról: a hegylakóktól az alföldiektől, a kecskepásztoroktól, a halászlóktól, a kardforgatóktól. A folklórisztikus táncokat eredeti öltözetben, eredeti lépésekkel, mozgással, alakzatokkal és dallamokkal egyszerű korográfusok rögzítették lebielszínházi előadásban. Műsorukat az együttes saját zenekara kíséri. Marjolaine Rommerts énekesnővel együtt önálló számokat is bemutat.

Filharmoniai hangverseny a Vénkertben

A vénkerti általános iskolai aulájában a közelmúltban hangversenyt adott a MAV Filharmonikus Zenekara és a debreceni zeneművészeti főiskola leánykara. A vénkerti bérletes zenekari sorozat előadása elsőként közszínterrel Debrecenben és Hajdú megyében a zenei világnapot. Ternyei András igazgató megnyitójában méltatta a zenei világnap, a zeneoktatás jelentőségét. A közönség — a vénkerti lakótelep lakói, elsősorban az iskola tanulóinak szülei és a

nevelőtestület — érdeklődéssel, figyelemmel hallgatta végig a műsorban szereplő Corelli: g-moll (Karácsonyi) concerto grossóját, Bach: E-dúr hegedűversenyét és Pergolesi: Stabat Materjét, kitűnő előadásban. Vezetőként Sándor János, a szolnoki: Szerdahelyi Éva, Barlay Zsuzsa és Kiss Vilmos Péter hegedűművész volt.

A bérletes zenekari sorozat következő hangversenyére november 18-án 19 óra 30 perckor kerül sor.

Fricskák

Idejében

Már a múlt hét végén tájékoztattuk a napi sajtó arról, hogy a munkaszüneti napok miatt a jövő évben milyen munkaidő-módosulások várhatók. Így már most tudom, hogy például 1982. január 3-án, vasárnap nem lustálkodhatom el az időt, mert csütörtöki munkarend szerint várnak végeztetveim. December 24-re nyugodtan szervezhetek szabad időt programot, ellenben 1983. január 2-án, vasárnap pénteki munkarend szerint fogok dolgozni.

1983-ban? Még jó, hogy idejében szóltak. Alig négy-százötven napom maradt a felkészülésre. Nekem ezután ne mondja senki, hogy nálunk baj van a hírszolgáltatás frissességével...

— nos

MOZI • SZÍNHÁZ • TV

A KÉK GALLÉR (amerikai, 16). Apolló 1/2, 6, 8.

A KÖLCSONKERTI GYUFA (szovjet—finn). Apolló 4, Vig 1/10.

MEPHISTO I-II. (magyar—NSZK). Apolló 1/10, Meteor 1/3, 1/6, Vig 6.

A DAL UGYANAZ MARAD (angol). Vig 1/12, 1/2, 1/4.

FOLYTASSA, COWBOY! (angol). Híradó 1/10.

A GEZIRVÖLGYI TITKA (szovjet). Vig mese 1/4, 6.

KOJAK BUDAPESTEN (magyar). Híradó 1/12, 1/2, 1/4, 1/6.

TAPPANCSOK, MANCSOK, ÁLLKAPCSOK (USA). Meteor mese 3, 1/6.

Zártkörű előadás Híradó 1/8.

SZÍNHÁZ

Hungária Kamaraszínház: Ma fél 8-kor: János vitéz — Dériné-béret.

TV

BUDAPEST (1. műsor)

7.58 Műsorismertetés, 8.00 Idősebbek is elkezdhetik. Tévévígóra. 8.05—9.55 Iskolatévé. 9.55 Delta. Tudományos híradó

BUDAPEST (2. műsor)

19.58 Műsorismertetés. 20.00 Tv-híradó. 20.30 A Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság nemzeti ünnepén. 20.40 Művegen. 21.00 Fél kora hiány. A pécsi körzeti stúdió irodalmi műsora (ism.) 21.30 Tv-híradó 2. 21.50—23.00 Szemle. Társadalomtudományi körkép.

POZSONY (1. műsor)

8.55 Hírek. 9.00 Iskolatévé. 9.20 Könyvek. 9.25 Francia tévéfilm (ism.) 11.15 Zenei műsor. 11.45 Francia nyelvanyag. 12.15 Hírek. 15.35 Hírek. 15.40 Iskola-

HÍREK

1981. október 14., szerda

ÉVFORDULÓNAPTÁR

Helén napja
A Nap két 6.01 — nyugszik 16.59 órakor

VÁRHATÓ IDŐJÁRÁS

az ország területén szerda este. Tovább csökkenő felhőzet, a kisebb felhőzetvonalakból szórvaosan futó zúpor. Eleinte még erős, a Duna-túlon helyenként viharos, később lassanként mérséklődő északi, majd nyugati, északnyugati szél. Várható legmagasabb nappali hőmérséklet 10 és 15 fok között. (MTI)

SZÁZ ÉVE SZÜLETETT

PICASSO. Ezzel a címmel rendez kiállítás a Kossuth Egyetem UNESCO-klubja október 14-én 11 órakor az egyetemi könyvtár kiállítóhelyiségében. A tárlatot megnyitja dr. Éles Csaba.

JUHTELEP.

A hajdú-böszörményi Bocskai Termelői Szövetkezetben a régi területen a közelmúltban adták át a 920 férőhelyes és a 640 férőhelyes anyajuhistállóból, szűrő-boncolóból és élőállat-rakodóból álló termelői egységet.

A FOLYÓIRATOK SZEREPE.

Az SZMT központi könyvtára és a könyvtárosok klubja október 16-án 14 órától tartja foglalkozását az SZMT központi könyvtárának kézikönyvtárában. Az előadás témája a folyóiratok szerepe az önművelésben. Előadást tart dr. Simon Zoltán.

HORGÁSZATRA, PIHESRE.

Elkészült a Hajdúhadház és Téglás közötti Kiszret vízének szabályozását biztosító levelező csatorna a böszörményi úton. A távlati tervekben a Kiszret szabályozása is szerepel: környékét horgászásra, pihenésre alakítják ki.

BABITS MIHÁLY.

A TIT megyei szervezetének irodalmi szakosztálya október 15-én 15 órától előadói konferenciát rendez a TIT Csokonai klubjában (Vörös Hadsegítők útja 45—47.). Dr. Rába György kandidátust tart előadást Babits Mihály munkásságának mai értékeiről.

MEGMÁSZHATATLAN

PIRAMIS. Ma, szerdán 21 óra 30-kor a Kossuth rádióban ezzel a címmel hallhatjuk Vajda Zsuzsa műsorát. A műsor témája az információ értéke és ára.

SAJÁT TERVEZÉSBEN.

Az MGM tervezésében és kivitelezésében 16 darab görgődadagoló berendezés készült el a csúcs nélküli köszörűgépekhez a debreceni gyár célgépjárműjében.

Háromszázhetvenhét évvel ezelőtt, 1604. október 14-én kezdődött meg az Almosdi-családval Bocskai István győzelmes hadjárata.

A 49 éves korában, 1606-ban elhunyt erdélyi fejedelem egészen fiatalon fontos diplomáciai szolgálatot teljesített, s kitűnő hadvezérelési képességeivel is; 1595-ben az ő fővezére alatt aratott az erdélyi és a havassalföldi hadi erő nagy győzelmet a török seregen Giurgiuánál. Ekkor még unokaöccse, Báthori Zsigmond fejedelem szolgálatában állott, ő azonban, mivel az ígért császári segítség elmaradt, s Erdély egymaga nem tudott ellenállni a törökök erejének, lemondásra kényszerült. Egész Erdély véres csatákra várta, Bocskai pedig — a Habsburg-uralomból végleg kiábrándulva — új utat keresett Erdély függetlenségének biztosításához. A Bethlen Gáborral folytatott bizalmas levelezése a kassai főkapitány, Belgiojoso kezébe került, aki már régóta leste az alkalmat, hogy lecsaphasson Bocskaira, s elkobozhassa birtokait. Neki azonban a végső veszélyben sikerült megnyernie a hajdúkat, s azok a bihari Almosd és Döszeg között szetszörták az ellene vonuló császári sereget.

Bocskai a hajdúk és a hozzájuk csatlakozó jobbágyok ellen ekkor indította meg és vitte győzelemre az idegen uralom elleni szabadságharcot.

AZ ÜGYELETES HÍRSZERKESZTŐ

Tatár Éva
Telefon: 12-144

NOTAEST.

Október 17-én 18 órakor a hajdúböszörményi művelődési központ nagyertermében Jákó Vera, Solti Károly, Puskás Sándor műsorát tekinthetik meg a nőtagkedvelők.

DÍSZTÁRGYAK.

Nagy elismerést vívtak ki az első, hazánkban szállított, arannyal, ezüsttel ékesített porcelán dísz tárgyak, dobozok, kávékészletek, gyertyatartók és telen rendkívül igényes, régi hagyományokkal rendelkező közel-keleti piacra. A dísz tárgyak az Állami Pénzverő és a Herendi Porcelángyár új közös termékei.

ELŐADÁS.

Október 19-én délután 5 órakor dr. Demeter Károlyné járásbíró tart előadást a szabadságtelapi párházban.

HALADÁS-SHOW.

A haladási művelődési házban október 16-án 19 órától a Sárközi Népi Együttes ifjúsági csoportja, Márkus, Ica, Lovas Lajos, a Haladás ÉKSZ vegyeskara, valamint Molnár József és népi zenekara ad műsort a XXI. KPVD SZ kulturális napok keretében.

A MECSEKI ÁLLATKERTBEN.

egymást követően tíz oroszánkölyök látott napvilágot. A pécsi úton nőstényoroszlánjait hármas és négyes ikrekkel örvezdették meg gondozóikat.

SCI-FI KIÁLLÍTÁS.

Herpai Zoltán grafikusművész alkotásaiból nyílik kiállítás október 16-án, pénteken délután 4 órakor a debreceni vasutas klubkönyvtárban. Az érdekesnek ígérkező tárlatot könyv- és folyóirat-kiállítás, és közönség-művész találkozó egészíti ki.

KÖZLEMÉNYEK

Aramszünet lesz október 20-án, 8.00—16.00 óráig a Hid utca mindkét oldalán végig a TITÁZ, MEZŐGÉP-gyár, Közraktár és a TITÁZ kivételével Tarányi utcán a 16. számú télig; október 21., 22. 23-án naponta 8.00—16.00 óráig a Táltos utca mindkét oldalán végig. (x)

Elvesztett a Határőrség.

0408 4301 Nyírátkor 1 feliratú háromszögletű bélyegzője. Használatra 1981. szeptember 3-tól érvénytelen. (x)

Ertesítjük kedves vendégeinket, hogy a Tar fodrástól reggel fél 7—19 óráig tart nyitva. Kozmetikai és lábápoló szolgálatot is biztosítunk. Debrecen, Borz u. 25. (a Mester utcából nyílik.) Megközelíthető a 28, 31, 2 és 15-ös autóbusszokkal! (x)

Ertesítem kedves vendégeimet, hogy pedikűrüzletemet a Katona József utcán megszüntettem. Hívére hához megyek. Levelem: Fényes Lászlóné, Debrecen, Jertkó u. 20. VI. 39. (x)

Nemcsak az ország legutóbbi ülésszakán fel a környezetvédelem szettét kérdéskörét — probléma szocialista dalmunk intenzív fejtőnek időszakában szint banásszerden jelent m elmúlt évek során a k ztetvelemről való g kodás, feladatok meg zása, felelősök ki szinte minden települ lami vagy társadalmi t zett folyamatos napi jának részévé lépett el Berettyóújfaluban a tanács évente vizsgálta nyezetvédelem hel vagy komplexitásá szakhatósági feladato zteles társadalmi réteg kapcsolásáig terjedő pedig egy-egy részt k ve, arra összpontosítva ben átfogó, rövid- és távú célkitűzéseket is határozott a tanács.

A Hazafias Népfro rettyóújfalui járási bizottsága 1980. szept 16-án alakította meg a si környezetvédelmi bizottságot. Ez a bizott tanácsi tervekkel öss ban foglalkozta meg valót, melyek a közeg ügyi kulturáltságtól ke természeti értékek ó hivatott mozgalmak sz zésén át az ifjúság kört tet védő, azt fejlesztő tartásának kialakításá



A nagy spanyol fe vész, Pablo Picasso szü nek 100. évfordulójára kezve a Kossuth Lajos mányegyetem UN klubja és az Eg Könyvtár kiállítás zett. Az ünnepélyes m tőra október 14-én déle órakor került sor az e mi kiállítóhelyiségben.

Picasso a Kossu

UNESCO-klubjának köszönetét a megjele majd dr. Éles Csaba tá géd méltatta Picasso é vét,

A múzeumi hónap mai programja

Ma, szerdán délelőtt a bal-mazúvárosi Veres Péter Művelődési Központban rendezhagyó történelmórát tartanak a bal-mazúvárosi gimnázium tanulóinak, majd a diákok megtekintik a Néprajzi akvarrellek a Déri-gyűjteményben című kiállítást.

A Déri Múzeumban délután 14 órától Hajdú-Bihar megye honismereti szakköreinek vezetői találkoznak. A Tájak,

korok, múzeumok mozgalom eddigi tapasztalatairól, a honismereti mozgalomban való hasznosításokról Cs. Tábori Hajnalka tájékoztatja a szakkörvezetőket.

A delizsánsz kiállítóteremben délután 16 órától Román Márta tart tárlatvezetést a postatörténeti és a Soó Rezső bélyeggyűjteményi hagyatékából válogatott kiállítás anyagából.

A 05 jelenti

Október 11-én 13 óra körül tűz keletkezett Debrecenben, a Kiss Áron utca 10. szám alatti lakóházban. A vizsgálat eddigi megállapítása szerint a szoba fűtésére használt olajkályha meghibásodott, és tüze kiterjedt a berendezési tárgyakra.

Ugyancsak 11-én az éjszakai órákban Debrecenben a Vértesi út 16. szám alatti lakóház kony-

hájában tűz keletkezett, majd a 11 kg-os gázipalack felrobbant. A kiegétt konyhában és a megrom gálódott tetőszerkezetben mintegy 85 ezer forint kár keletkezett. A tűz okának és körülményeinek tisztázására vizsgálat indult.

Mindkét tüzesetnél az állami tűzoltók akadályozták meg a tűz tovább terjedését, s ezzel a csatládi ház megsemmisítését.

Szemből is

Mint a mellékelt fénykép is bizonyítja, téves az a köz-hiedelem, amely szerint a Trafipax sebességmérő készülékek a szemből jövő gépjárművek ellenőrzésére nem használhatók. A képen látható autóbussz vezetője lakott területen belül öránként 70 kilométeres sebességgel vezette a kocsit. A fényképfelvétel alapján szabálysértési eljárást kezdeményeztek ellene.

